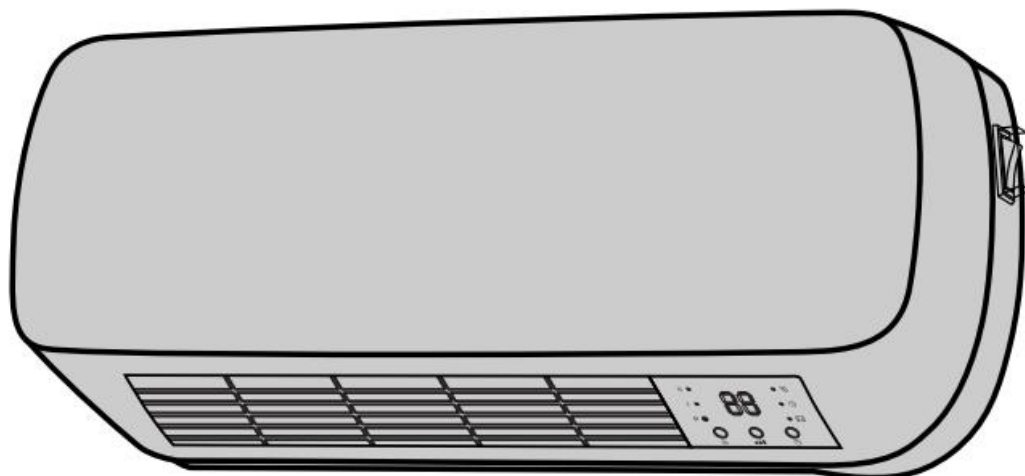


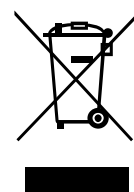


IN230200400V02_UK_FR_ES_PT_DE_IT_RO

820-254_820-254V70_820-254V90



Wall-mounted Heater
Chauffage mural
Calefactor mural
Aquecedor de parede
Heizgerät für Wandmontage
Riscaldatore a parete
Radiator de perete



EN_ This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

FR_ Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.

ES_ Este producto sólo es adecuado para espacios bien aislados o de uso ocasional.

PT_ Este produto só é adequado para espaços bem isolados ou para uma utilização ocasional.

DE_ Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder gelegentliche Nutzung geeignet.

IT_ Questo prodotto è adatto solo per spazi ben isolati o per un uso occasionale.

RO_ Acest produs este potrivit numai pentru spații bine izolate sau pentru utilizare ocazională.

EN_ IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_ IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT

ES_ IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_ IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_ WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_ IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

RO_ IMPORTANT, PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚĂ VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE.

Important safeguards

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
- **CAUTION** - Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- **CAUTION:** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cutout, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

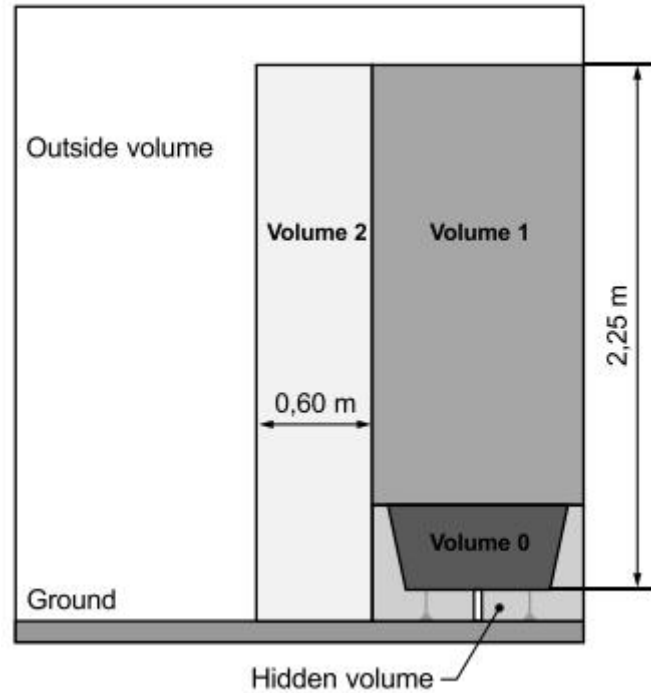


- **WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.
- The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
- Do not use this heater if it has been dropped;
- Do not use if there are visible signs of damage to the heater;
- Use this heater on a horizontal and stable surface.
- **WARNING:** Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
- **WARNING:** To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains, or any other flammable material a minimum distance of 1 m from the air outlet
- The heater must be installed at least 1.8 m above the floor.
- Means for disconnection having a contact separation in all poles must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.
- Fixed heaters are to be installed so that switches and other controls cannot be touched by a person in the bath or shower.

Warning: this product can be installed in bathrooms but only out of the volumes according the national wiring rules (For France NF C 15-100)

Note: The above drawing is for reference only.

We suggest that you to contact a professional electrician for assistance.



WARNING

- **INGESTION HAZARD:** This product contains a button cell or coin battery.
- **DEATH** or serious injury can occur if ingested.
- A swallowed button cell or coin battery can cause **Internal Chemical Burns** in as little as **2 hours**.
- **KEEP** new and used batteries **OUT OF REACH OF CHILDREN**
- **Seek immediate medical attention** if a battery is suspected to be swallowed or inserted inside any part of the body.



Battery

1) Battery type: CR2025

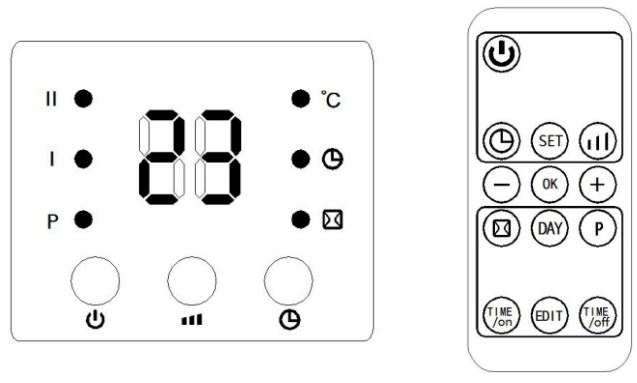
2) Nominal Voltage: 3V

Instructions and manuals

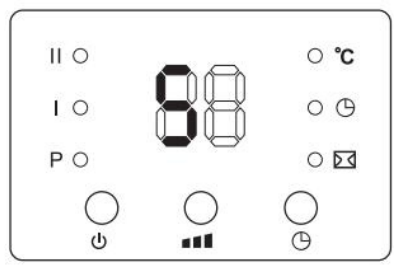
- Remove and immediately recycle or dispose of used batteries according to local regulations and keep away from children. Do NOT dispose of batteries in household trash or incinerate.
- Even used batteries may cause severe injury or death.
- Call a local poison control center for treatment information.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Do not force discharge, recharge, disassemble, heat above (manufacturer's specified temperature rating) or incinerate. Doing so may result in injury due to venting, leakage or explosion resulting in chemical burns.
- Ensure the batteries are installed correctly according to polarity (+ and -).
- Do not mix old and new batteries, different brands or types of batteries, such as alkaline, carbon-zinc, or rechargeable batteries.

- h) Remove and immediately recycle or dispose of batteries from equipment not used for an extended period of time according to local regulations.
- I) Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep them away from children.

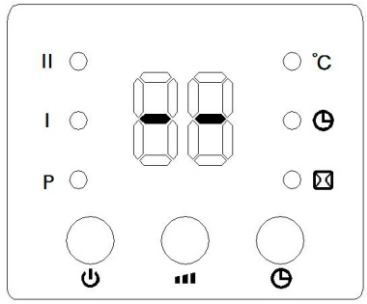
Function operation (both machine & remote control)



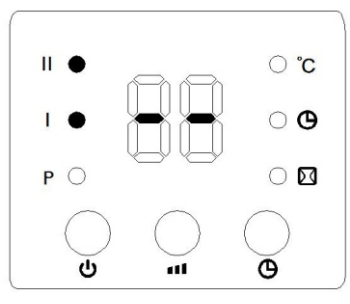
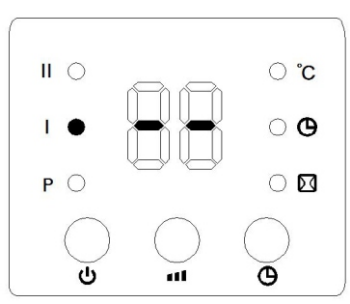
1. Plug in and switch on by pressing the red switch 0/I, enter into standby mode and display shows "88":



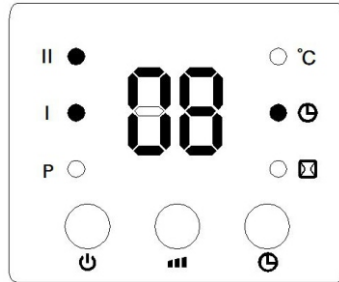
2. Press "fan" button, enter into fan mode and display shows "--":



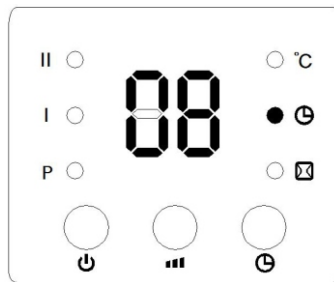
3. Press "power" button for one time, the product works with low heating(1000W) and display shows "-- / I". Press again, changes to high heating(2000W) and display shows "-- / I / II".



4. Press '🕒' button to set timer(1-12hours). Pressing the button one time increases one hour for timer. After setting time, the display will show current setting time for 5 seconds, then resume to previous display, meanwhile the light of "🕒" will on. Below photo is an example of setting 8h:



5. Appointment "ON": In standby mode, press 🕒 timer button, you can set the appointment turn-on time in 1-12 hours. After complete setting, the display shows the appointment turn-on time and also the light "🕒" is on. The display automatically decreases 1 hour for each hour passed. When the appointment power-on time arrived, the product will automatically turns on. The default setting temperature is 23 °C during appointment turn-on. Below photos is an example to set appointment turn-on time to 8 hours:

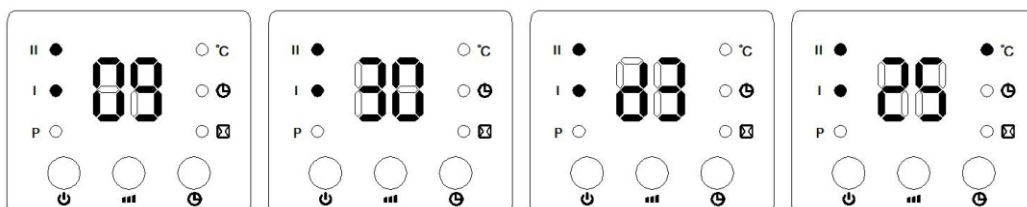



Note: If not setting the temperature and weekly program, the product will automatically turn-off after 12 hours of continuous work, and enter into standby.

Function operation (ONLY by remote control)






1. Set current TIME/DAY (can set both under standby mode & working status): Press "🔘" button for one time, the display shows "12" as default, press "⊕ / ⊖" to set current hour; press "🔘" again, the display shows minute "30", press "⊕ / ⊖" to set current minute, then press "🔘" for third time, the display shows the day "d1", press "⊕ / ⊖" to set current day (Monday-Sunday: d1-d7). Then press "🔘" to confirm the setting, the display will show previous settings.

For example: Setting to Wednesday, 9:30 AM under 25°C under II heating, pls. refer to the following photos:

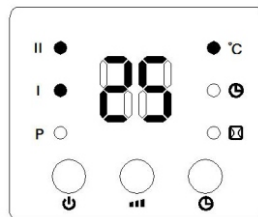


Note: - The above setting was continue to memorized after power off . then press "  " to check the current time & day in turn;
 -The timer is in 24 hours.
 -00~59 minutes.

2.Set temperature

During working status, Press "  /  ", the display shows " 23 " as default. Press "  /  " to set desired temperature (temperature range 10-49°C), press "  " to confirm the setting.


For example: The current ambient temperature is 15°C , when set temperature to 25°C ,the display shows as below:



Note:



When setting temperature, it will use SMART working way:

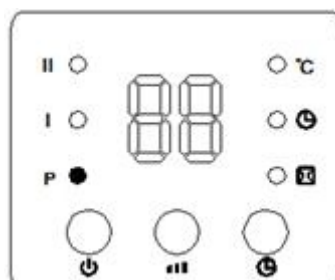
- 1) Setting temperature – ambient temperature > 2°C , Working with high power-2000W;
- 2) 0°C < Setting temperature – ambient temperature = < 2°C , Working with low power-1000W;
- 3) Setting temperature – ambient temperature = 0°C , the cool fan will work for 30seconds to below out the heating left inside, then enter into standby mode.
- 4) After enter into standby mode, if the machine cool down:
 Setting temperature – ambient temperature >= 2°C , the machine will wake up and resume to heating.

If you want to cancel the setting temperature, press "  " key to choose the heating I or II, the product will work without setting temperature. While the display " °C " will go off, and will show "--". After continuous heating for 12hours, the cool fan will work for 30seconds and enter into standby mode.

Set weekly program(ONLY by remote control)

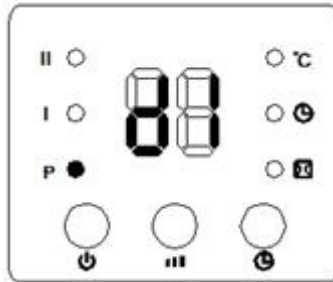
After complete setting of current TIME/DAY, below is the steps to set weekly program:

- 1) Press "  ", the product enter into working status.
- 2) Press "  ", the display shows "P", it enter into weekly program setting:



3) Press "DAY", the display shows d1~d7, set to working day(Monday-Sunday: d1~d7).

Such as set Monday:

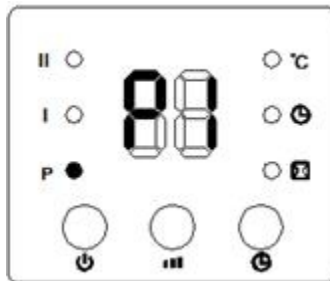


Note:

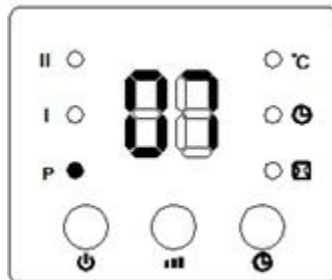
For both current day & set working day:

Monday-Sunday: d1~d7

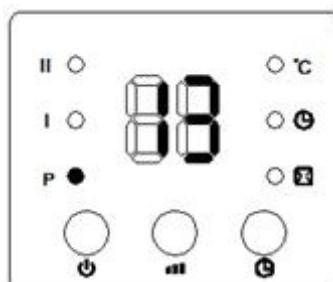
4) Press "EDIT", the display shows P1~P6(for each day, it can be set maximum 6 time periods).Such as setting P1:



5) Press "TIME/on", the display shows "00" as default. Press "TIME/on" continuously to set the turn-on time. Such as set the turn-on time 7:00am (As figure);



6) Press "TIME/off", the display shows the previous step turn-on time by default. Press "TIME/off" continuously to set the turn-off time. Such as set the shutdown time at 13:00pm:



7) Press "+/-" to setting the target temperature(Temperature range 10-49°C);

8) Repeat steps 2-7 above, you can set the whole weekly program. Then press "OK" to confirmed;

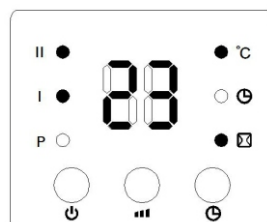
- 9) To cancel the weekly function, press the "P" again, the light "P" will go off. The weekly program is off. The product will revert to the previous function working status.

Note:

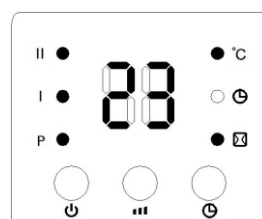
- After the above setting are completed and P program is working, press "DAY" / "EDIT" / "TIME/ON" / "TIME/OFF" to check the setting time of each day and time periods.
- Press "+" / "-", set working temperature under different time periods.
- The turn-on time periods 0~24hours, cannot set to minutes;
- The "TIME/OFF" can not be less than "TIME/ON";
- When the "TIME/ON" is the same as "TIME/OFF", the time period enter into standby mode;

Set open-window detection(ONLY by remote control)

- 1) Press "Power" the product enter into working status. Heating for a moment until stable.
 - 2) Press "Open Window" by remote control, light "Open Window" / °C will on; The temperature display "23" by default. Press "+" / "-" to set target temperature. During open-window detection mode, once the ambient temperature drops 5-10°C within 10 minutes, then the product will stop working within 30 minutes and enter into stand by mode. Then press "Power" to switch the product on.
 - 3) Then press "Open Window" again to turn off the open-window detection, the light "Open Window" will go off and the product will resume to previous working mode.
- Below is an example to set 23°C during open-window detection.



- 4) When turn on at the same time for both open-window detection and weekly program, during the OFF period of weekly program, the product doesn't work. During the working status of weekly program, the temperature is subject to the setting temperature of open-window detection. Below is a example:



Note:

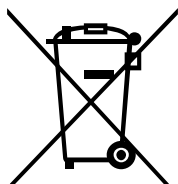
- Before turn on weekly program: it must set day and time period, otherwise the weekly default state is "00", which does not work.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. If you don't use the heater for a long time, please wipe the surface and put it into the box. Lay the carton on the ventilated and dry place. Humidity and force press was prohibited.
2. Wait for the machine being cool and pull out the plug, then clean it. Wipe it clean with wet washcloth or cleaner. Never directly wash with water, do not drop the water into the machine. Never clean it with acids, chemical thinner, gasoline, benzene etc.

Before use it again, please check it and make sure the outlet ventilation have no sundries.

Environment



Meaning of crossed –out wheeled dustbin:

Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste, use separate collection facilities.

Contact you local government for information regarding the collection systems available.

If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being.

When replacing old appliances with new ones, the retailer is legally obligated to take back your old appliance for disposals at least free of charge.

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s): 820-254V70 (KPT-2000B4505L)					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output			Type of heat output/room temperature control (select one)		
Nominal heat output	P_{nom}	2.000	kW	Single stage heat output and no room temperature control	[no]
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	1.100	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	[no]
Maximum continuous heat output	$P_{max.c}$	2.000	kW	With mechanic thermostat room temperature control	[no]
Power consumption			With electronic room temperature control		
In off mode	P_o	0.00	W	Electronic room temperature control plus day timer	[no]
In standby mode	P_{sm}	0.31	W	Electronic room temperature control plus week timer	[yes]
In idle mode	P_{idle}	0.34	W	Other control options (multiple selections possible)	
In network standby	P_{nsm}	N/A	W	Room temperature control, with presence detection	[no]
				Room temperature control, with open window detection	[yes]
Standby mode with display of information or status			[yes]	Distance control option	[no]
Seasonal space heating energy efficiency in active mode	$\eta_{s,on}$	92.0	%	Adaptive start control	[no]
				Working time limitation	[yes]
				Black bulb sensor	[no]
				Self-learning functionality	[no]
				Control accuracy	[no]
Contact details:	IMPORTER ADDRESS: MH STAR UK Ltd 1 Northampton Cross Logistics Park Northampton Cross Road Northampton NN4 9FH MADE IN CHINA				

Mesures importantes de sécurité

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprenant bien les dangers potentiels. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.
- **ATTENTION** - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Il faut prêter une attention particulière en présence d'enfants et de personnes vulnérables.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- **ATTENTION:** Afin d'éviter tout danger dû au réarmement intempestif du coupe-circuit thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté par l'intermédiaire d'un interrupteur externe, comme une minuterie ou être connecté à un circuit qui est régulièrement mis sous tension et hors tension par le fournisseur d'électricité.



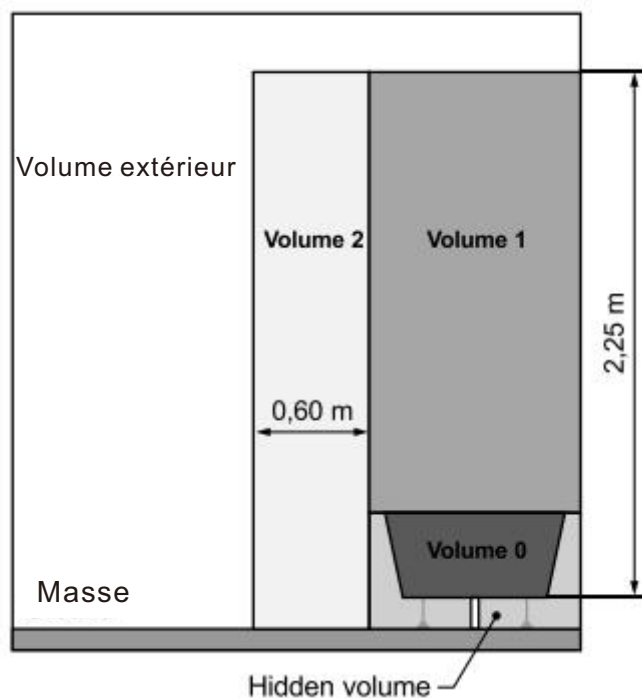
- **MISE EN GARDE:** Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil de chauffage.
- L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
- Ne pas utiliser cet appareil de chauffage s'il est tombé;
- Ne pas utiliser si l'appareil de chauffage présente des signes visibles de dommage;
- Utiliser cet appareil de chauffage sur une surface horizontale et stable.
- **MISE EN GARDE:** Ne pas utiliser cet appareil de chauffage dans des petits locaux, lorsqu'ils sont occupés par des personnes incapables de quitter le local seules, à moins qu'une surveillance constante ne soit prévue.
- **MISE EN GARDE:** Afin de réduire le risque d'incendie, les textiles, les rideaux, ou autres matériaux inflammables se trouvent à une distance minimale de 1 m de la sortie d'air.
- Le chauffage doit être installé à au moins 1,8 m au-dessus du sol.
- Des moyens de déconnexion ayant une séparation des contacts dans tous les pôles doivent être incorporés dans le câblage fixe conformément aux règles de câblage.

- Les chauffages fixes doivent être installés de manière à ce que les interrupteurs et autres commandes ne puissent être touchés par une personne dans la baignoire ou la douche.

Attention : ce produit peut être installé dans les salles de bains mais uniquement en dehors des volumes selon les règles nationales de câblage (pour la France NF C 15-100).

Note : Le dessin ci-dessus est donné à titre indicatif.

Nous vous suggérons de contacter un électricien professionnel pour assistance.



AVERTISSEMENT

- **RISQUE D'INGESTION** : Ce produit contient une pile bouton ou une pile de type pièce de monnaie.
- **LA MORT** ou des blessures graves peuvent survenir en cas d'ingestion.
- Une pile bouton ou une pile de type pièce de monnaie avalée peut provoquer des **Brûlures Chimiques Internes** en aussi peu que **2 heures**.
- **GARDEZ** les piles neuves et usagées **HORS DE PORTÉE DES ENFANTS**.
- **Consultez immédiatement un médecin** si une pile est suspectée d'avoir été avalée ou insérée dans une partie quelconque du corps.



Batterie

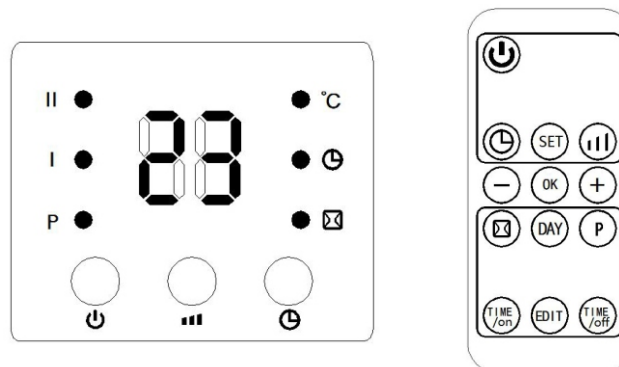
- 1) Type de batterie : CR2025*1
- 2) Tension nominale: 3V

Instructions et manuels

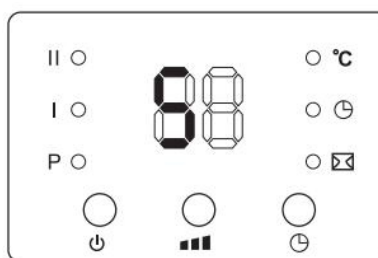
- a) Retirez et recyclez immédiatement ou jetez les piles usagées conformément aux réglementations locales et gardez-les hors de portée des enfants. **NE jetez pas les piles dans les ordures ménagères et ne les incinerez pas.**
- b) Même usagées, les piles peuvent causer des blessures graves ou la mort.
- c) Appelez un centre antipoison local pour obtenir des informations sur le traitement.
- d) Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.

- e) Ne forcez pas la décharge, ne rechargez pas, ne démontez pas, ne chauffez pas au-dessus de la température spécifiée par le fabricant et ne les incinerez pas. Cela peut entraîner des blessures en raison de l'évent, des fuites ou de l'explosion et provoquera des brûlures chimiques.
- f) Assurez-vous que les piles sont installées correctement selon la polarité (+ et -).
- g) Ne mélangez pas les vieilles et les nouvelles piles, les marques différentes ou les types de piles, telles que les piles alcalines, carbone-zinc ou rechargeable.
- h) Retirez et recyclez immédiatement ou jetez les piles des équipements non utilisés pendant une période prolongée conformément aux réglementations locales.
- i) Assurez-vous toujours que le compartiment des piles est complètement sécurisé. Si le compartiment des piles ne ferme pas correctement, cessez d'utiliser le produit, retirez les piles et gardez-les hors de portée des enfants.

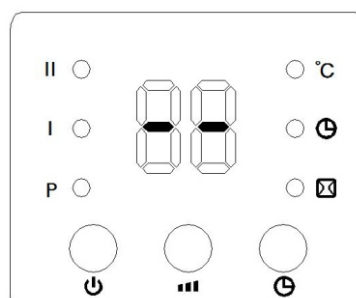
Fonctionnement (Appareil et Télécommande)




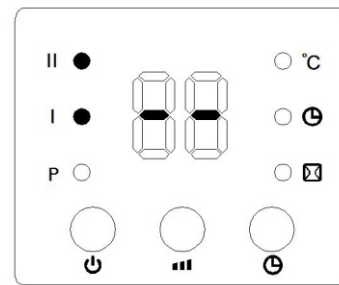
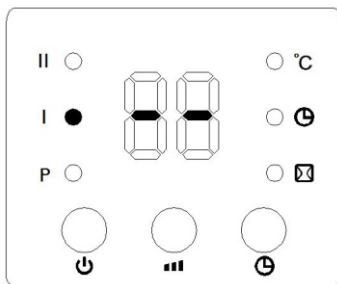
1. Branchez et allumez en appuyant sur l'interrupteur rouge 0/I, l'appareil entre en mode veille et l'écran affiche " 8 "





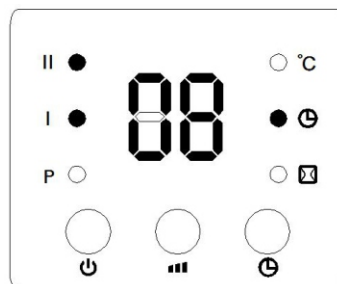
2. Appuyez sur le bouton " ⏻ " pour passer en mode ventilation ; l'écran affiche "- -"





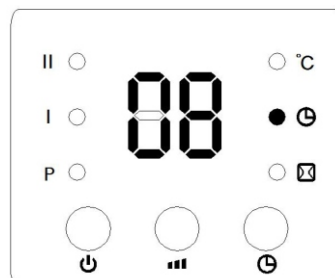
3. Appuyez une fois sur le bouton "  ", l'appareil fonctionne en mode de chauffage faible (1000W) et l'écran affiche "-- / I". Appuyez à nouveau, l'appareil passe en mode de chauffage élevé (2000W) et l'écran affiche "-- / I / II".



4. Appuyez sur le bouton "  " pour régler la minuterie (1-12 heures). En appuyant une fois sur la touche, vous augmentez d'une heure la durée de la minuterie. Après le réglage de l'heure, l'affichage indique l'heure actuelle pendant 5 secondes, puis revient à l'affichage précédent, tandis que le voyant "  " s'allume. La figure ci-dessous est un exemple de réglage de 8 heures:



5. **ACTIVATION DU LE DÉMARRAGE AUTOMATIQUE** : En mode veille, appuyez sur le bouton de la minuterie  pour sélectionner une heure de mise en marche automatique sur entre 1 et 12 heures. Une fois le réglage terminé, l'écran affiche l'heure de mise en marche programmée et le voyant  s'allume. L'affichage diminue automatiquement d'une heure pour chaque heure passée. Lorsque l'heure de mise en marche prévue arrive, l'appareil s'allume automatiquement. La température par défaut est de 23°C lors de la mise en marche programmée. Les figures ci-dessous sont un exemple de réglage de 1'heure de mise en marche du rendez-vous à 8 heures :

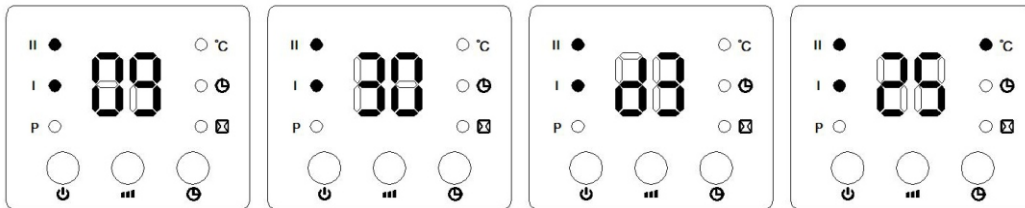


Remarque: Si aucun réglage de la température et de la programmation hebdomadaire n'est effectué, l'appareil s'éteint automatiquement après 12 heures de travail continu et se met en veille.

Fonctionnement (uniquement par télécommande)

1. Réglez l'heure et le jour actuels (vous pouvez les régler en mode veille et en mode travail) : Appuyez une fois sur le bouton "SET", l'écran affiche "12" par défaut, appuyez sur "+" / "-" pour régler l'heure actuelle ; appuyez à nouveau sur "SET", l'écran affiche les minutes "30", appuyez sur "+" / "-" pour régler les minutes actuelles, puis appuyez une troisième fois sur "SET", l'écran affiche le jour "d1", appuyez sur "+" / "-" pour régler le jour actuel (lundi-dimanche : d1-d7). Appuyez ensuite sur "OK" pour confirmer le réglage, l'écran affiche les réglages précédents.

Par exemple : Réglage à mercredi, 9:30 AM sous 25°C sous II chauffage, pls. référez-vous aux figures suivantes:



Remarque :

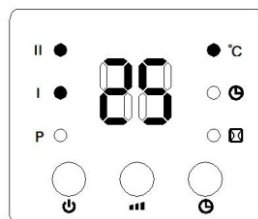
Le réglage ci-dessus reste mémorisé après la mise hors tension . Appuyez sur "SET" pour vérifier l'heure et le jour actuels à tour de rôle;

- La minuterie est en 24 heures.
- 00~59 minutes.urs.
- 00~59 minutes.

2. Régler la température

En mode de fonctionnement, appuyez sur "+" / "-", l'écran affiche "23" par défaut. Appuyez sur "+" / "-" pour régler la température souhaitée (plage de température 10-49°C), appuyez sur "OK" pour confirmer le réglage.

Par exemple: La température ambiante actuelle est de 15°C, lorsque la température est réglée à 25°C, l'affichage est le suivant:



Note:

Lorsqu'en mode Température de réglage, l'appareil utilise le mode de fonctionnement SMART:

- 1) Température de réglage - température ambiante > 2°C; puissance de fonctionnement élevée-2000W activée;
- 2) 0°C < Réglage de la température - température ambiante ≤ 2°C; puissance de fonctionnement faible -1000W activée;
- 3) Température de réglage - température ambiante = 0°C, le ventilateur de refroidissement fonctionnera pendant 30 secondes pour soustraire le chauffage laissé à l'intérieur, puis l'appareil entrera en mode veille.
- 4) Après être entré en mode veille, si la machine se refroidit et:

Température de réglage - température ambiante $\geq 2^{\circ}\text{C}$, la machine se réveillera et reprendra le chauffage.

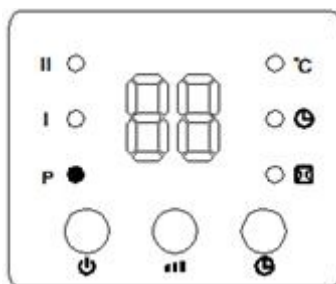
Si vous voulez annuler le réglage de la température, appuyez sur la touche " (II) " pour choisir le chauffage I ou II, le produit fonctionnera sans réglage de la température. Pendant ce temps, l'écran " °C " s'éteint et affiche "--". Après un chauffage continu de 12 heures, le ventilateur de refroidissement fonctionnera pendant 30 secondes et passera en mode veille.

Réglage de la programmation hebdomadaire (UNIQUEMENT par télécommande)

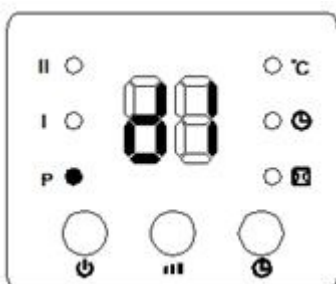
Après avoir achevé le réglage de l'heure et du jour actuels, voici les étapes du réglage de la programmation hebdomadaire:

1) Appuyez sur " (P) ", l'appareil entre en mode de fonctionnement.

2) Appuyez sur " (P) ", l'écran affiche "P", il entre dans le réglage de la programmation hebdomadaire:




3) Appuyez sur " (DAY) ", l'écran affiche d1~d7, réglez le jour de travail (lundi-dimanche : d1~d7). Par exemple, régler le lundi:

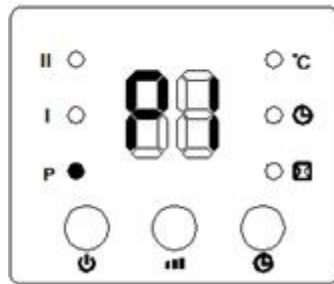




Note :

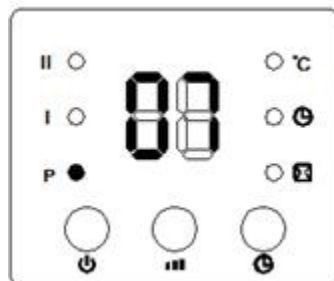
Pour le jour actuel et le jour ouvrable sélectionné :



Lundi-Dimanche : d1~d7

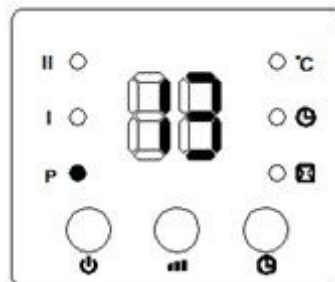
- 4) Appuyez sur "  ", l'écran affiche P1~P6 (pour chaque jour, il est possible de régler un maximum de 6 périodes de temps), comme pour le réglage P1:







- 5) Appuyez sur "  ", l'écran affiche "00" par défaut. Appuyez sur "  " de façon continue pour régler l'heure de mise en marche. Par exemple, réglez l'heure de mise en marche à 7:00am (comme sur l'illustration) :







- 6) Appuyez sur "  ", l'écran affiche par défaut l'heure de mise en marche de l'étape précédente. Appuyez sur "  " en continu pour régler l'heure d'arrêt. Par exemple, réglez l'heure d'arrêt à 13:00pm:



- 7) Appuyez sur "  /  " pour régler la température cible (plage de température 10-49°C);
- 8) Répétez les étapes 2-7 ci-dessus pour régler l'ensemble du programme hebdomadaire. Appuyez ensuite sur "  " pour confirmer;
- 9) Pour annuler la fonction hebdomadaire, appuyez à nouveau sur "  ", le voyant " P " s'éteint. Le programme hebdomadaire est désactivé. Le produit reviendra à l'état de fonctionnement de la fonction précédente.

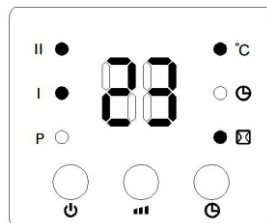
Remarque:

Une fois que les réglages ci-dessus sont terminés et que le programme P fonctionne, appuyez sur "  /  /  /  " pour vérifier l'heure de réglage de chaque jour et de chaque période.

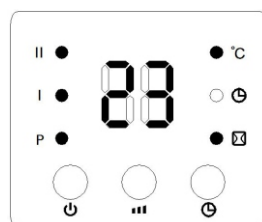
- Appuyez sur " (+) / (-) " pour régler la température de fonctionnement en fonction des différentes périodes.
- Les périodes de mise en marche sont de 0 à 24 heures et ne peuvent pas être réglées en minutes;
- Le "TEMPS/ARRÊT" ne doit pas être inférieur au "TEMPS/MARCHE" ;
- Lorsque le "TEMPS/MARCHE" est identique au "TEMPS/ARRÊT", l'appareil passe en mode veille.

Régler la détection de fenêtre ouverte (UNIQUEMENT par télécommande):

1. Appuyez sur " (🔌) ", le produit entre en état de marche. Le produit chauffe pendant un moment jusqu'à ce qu'il soit stable.
2. Appuyez sur " (🌬️) " avec la télécommande, le voyant " (🌬️) / °C " s'allume. L'affichage de la température est de "23" par défaut. Appuyez sur " (+) / (-) " pour régler la température cible. En mode de détection de fenêtre ouverte, lorsque la température ambiante baisse de 5-10°C en 10 minutes, le produit cessera alors de fonctionner dans les 30 minutes et entrera en mode veille. Appuyez ensuite sur " (🔌) " pour allumer le produit.
3. Appuyez à nouveau sur " (🌬️) " pour désactiver la détection de fenêtre ouverte, le voyant " (🌬️) " s'éteint et le produit reprend le mode de fonctionnement précédent.
Voici un exemple de réglage de 23°C en mode détection de fenêtre ouverte.



- 4) Lorsque les fonctions de détection de fenêtre ouverte et de programmation hebdomadaire sont activées en même temps, l'appareil ne fonctionne pas pendant la période d'ARRÊT de la programmation hebdomadaire. Pendant l'état de fonctionnement du programme hebdomadaire, la température est soumise à la température de réglage de la détection de fenêtre ouverte. Voici un exemple:



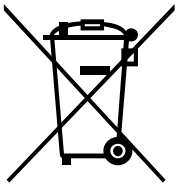
Note:

- Avant d'activer le programme hebdomadaire, il faut régler le jour et la période, sinon l'état hebdomadaire par défaut est "00", ce qui ne fonctionnera pas.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Si le chauffage n'est pas utilisé durant une longue période, essuyez la surface et mettez-le dans le carton. Posez le carton sur un endroit aéré et sec. L'humidité et la pression de force ne sont pas souhaitées.
 2. Attendez que l'appareil refroidisse et débranchez-le, puis nettoyez-le. Essuyez-le avec un gant de toilette humide ou un nettoyant. Ne lavez jamais directement avec de l'eau, ne faites pas pénétrer l'eau dans la machine. Ne le nettoyez jamais avec des acides, des diluants chimiques, de l'essence, du benzène, etc.
- Avant de l'utiliser à nouveau, vérifiez qu'il n'y a pas de débris dans la ventilation de sortie.

Environnement



Signification de la poubelle à roulettes barrée:

Ne pas jeter les appareils électriques avec les déchets municipaux non triés, utiliser des installations de collecte séparée.

Contactez votre administration locale pour obtenir des informations sur les systèmes de collecte disponibles.

Si les appareils électriques sont jetés dans des décharges, des substances dangereuses peuvent s'infiltrer dans les eaux souterraines et entrer dans la chaîne alimentaire, ce qui peut nuire à votre santé et à votre bien-être.

Lors du remplacement d'anciens appareils par de nouveaux, le détaillant est légalement tenu de reprendre votre ancien appareil pour le mettre au rebut, au moins gratuitement.

Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques.

Référence(s) du modèle: 820-254_820-254V90 (KPT-2000B4505L)					
Élément	Symbole	Valeur	Unité	Élément	Unité
Puissance thermique				Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)	
Puissance thermique nominale	P_{nom}	2,000	kW	Contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce.	[non]
Puissance thermique minimale (indicative)	P_{min}	1,100	kW	Contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce	[non]
Puissance thermique maximale continue	$P_{max.c}$	2,000	kW	Contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	[non]
Consommation				Contrôle électronique de la température de la pièce	
En mode arrêt	P_o	0,00	W	Contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur journalier	[non]
En mode veille	P_{sm}	0,31	W	Contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur hebdomadaire	[oui]
En mode ralenti	P_{idle}	0,34	W	Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)	
En mode veille avec maintien de la connexion au réseau	P_{nsm}	N/A	W	Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence	[non]
				Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte	[oui]
En mode veille avec affichage d'une information ou d'un état			[oui]	Option contrôle à distance	[non]
Efficacité énergétique saisonnière pour le chauffage des locaux en mode actif	$\eta_{s,on}$	92,0	%	Contrôle adaptatif de l'activation	[non]
				Limitation de la durée d'activation	[oui]
				Capteur à globe noir	[non]
				Fonctionnalité d'auto-apprentissage	[non]
				Exactitude des réglages	[non]
Coordonnées:	Importé par/Fabricant/REP: MH France 2,rue Maurice Hartmann 92130Issy-les-Moulineaux France / Fabriqué en Chine				

Medidas de seguridad importantes

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben limpiar ni realizar tareas de mantenimiento sin supervisión.
- Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que estén continuamente supervisados.
- Los niños de edades comprendidas entre los 3 y los 8 años sólo podrán encender y apagar el aparato si éste ha sido colocado o instalado en su posición de funcionamiento normal prevista y han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños a partir de 3 años y menores de 8 no deben enchufar, regular y limpiar el aparato ni realizar el mantenimiento del usuario.
- **PRECAUCIÓN** - Algunas partes de este producto pueden calentarse mucho y causar quemaduras. Debe prestarse especial atención en presencia de niños y personas vulnerables.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o personas con cualificación similar para evitar riesgos.
- **PRECAUCIÓN:** Para evitar el riesgo de que se produzca una desconexión térmica involuntaria, este aparato no debe alimentarse a través de un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni conectarse a un circuito que la compañía eléctrica conecte y desconecte regularmente.

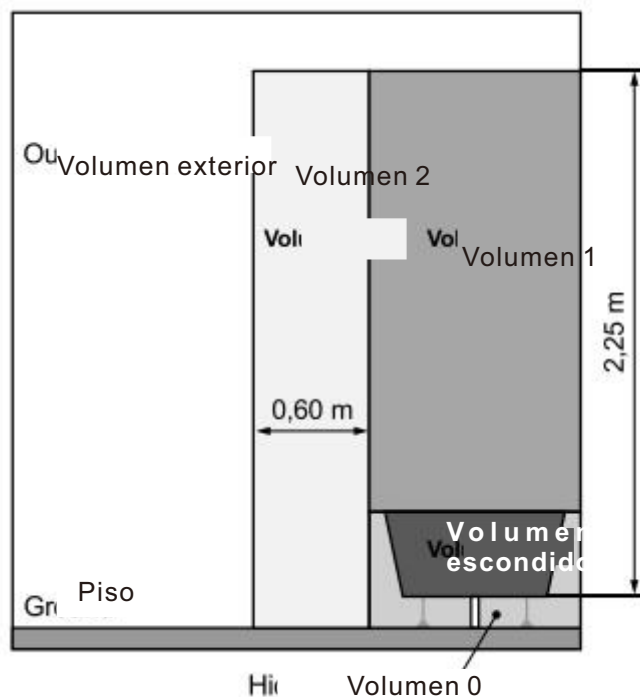


- **ADVERTENCIA:** Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calefactor.
- La estufa no debe estar situada inmediatamente debajo de una toma de corriente.
- No utilice esta estufa si se ha caído;
- No utilice la estufa si presenta daños visibles;
- Utilice este calefactor sobre una superficie horizontal y estable.
- **ADVERTENCIA:** No utilice este calefactor en habitaciones pequeñas cuando estén ocupadas por personas que no sean capaces de salir solas de la habitación, a menos que haya una supervisión constante.
- **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, mantenga las telas, cortinas o cualquier otro material inflamable a una distancia mínima de 1 m de la salida de aire.
- El calentador debe instalarse al menos a 1,8 m por encima del piso.
- En el cableado fijo se deben incorporar los medios de desconexión con separación de contactos en todos los polos de acuerdo con las reglas de cableado.
- Los calentadores fijos deben instalarse de manera que los interruptores y otros controles no se puedan tocar por una persona en el baño o bajo la ducha.

Advertencia: este producto se puede instalar en baños, pero tiene que estar fuera de los volúmenes según las normas de cableado nacionales (para Francia NF C 15-100)

Nota: El dibujo anterior es sólo para referencia.

Le recomendamos que comuníquese con un electricista profesional para obtener ayuda.



⚠ ADVERTENCIAS

- **PELIGRO DE INGESTIÓN:** Este producto contiene una pila de botón o una batería de moneda.
- La **MUERTE** o lesiones graves pueden ocurrir si se ingiere.
- Una pila de botón o batería de moneda ingerida puede causar **quemaduras químicas internas** en tan solo **2 horas**.
- **MANTENGA** las baterías nuevas y usadas **FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS**.
- **Busque atención médica inmediata** si se sospecha que una batería ha sido ingerida o insertada en alguna parte del cuerpo.



Batería

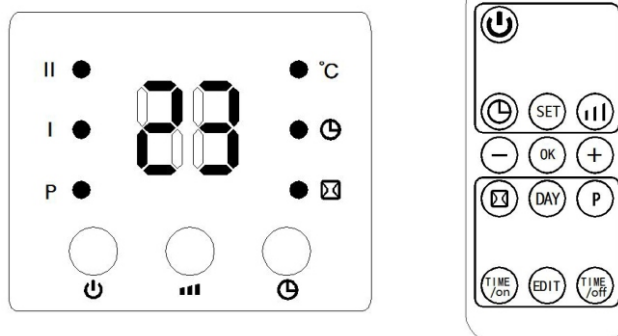
- 1) Tipo de batería: CR2025*1
- 2) Voltaje nominal: 3V

Instrucciones y manuales

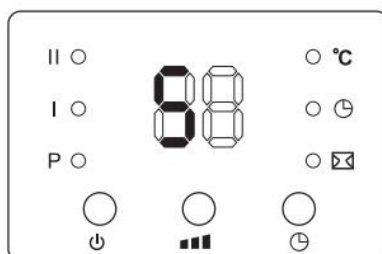
- a) Retire y recicle inmediatamente o deseche las baterías usadas de acuerdo con las regulaciones locales y manténgalas fuera del alcance de los niños. NO deseche las baterías en la basura doméstica ni las incinere.
- b) Incluso las baterías usadas pueden causar lesiones graves o la muerte.
- c) Llame a un centro local de control de envenenamientos para obtener información sobre el tratamiento.
- d) Las baterías no recargables no deben recargarse.
- e) No fuerce la descarga, recargue, desmonte, caliente por encima (de la temperatura especificada por el fabricante) ni incinere. Hacerlo puede provocar lesiones debido a la ventilación, fugas o explosión, lo que resulta en quemaduras químicas.


- f) Asegúrese de que las baterías estén instaladas correctamente según la polaridad (+ y -).
- g) No mezcle baterías viejas y nuevas, diferentes marcas o tipos de baterías, como alcalinas, carbono-cinc o recargables.
- h) Retire y recicle inmediatamente o deseche las baterías de los equipos que no se utilicen durante un período prolongado de acuerdo con las regulaciones locales.
- i) Asegúrese siempre de que el compartimento de las baterías esté completamente asegurado. Si el compartimento de las baterías no cierra de forma segura, deje de usar el producto, retire las baterías y manténgalas fuera del alcance de los niños.

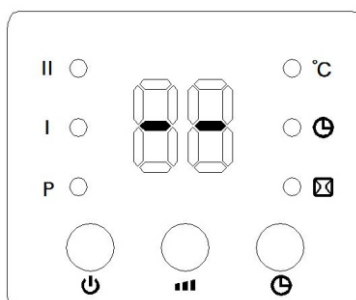
Function operation (both machine & remote control)




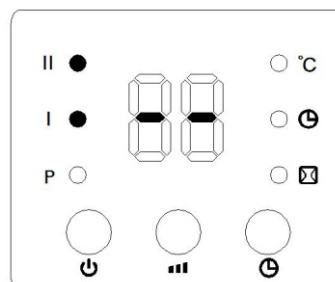
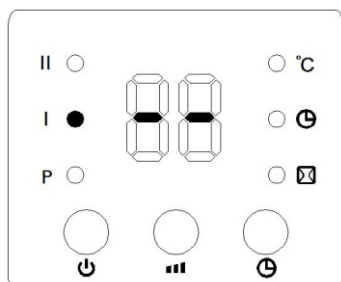
1. Enchufe y encienda la unidad presionando el interruptor rojo 0/I, la unidad entra en el modo de espera y la pantalla muestra “ 88 ”:





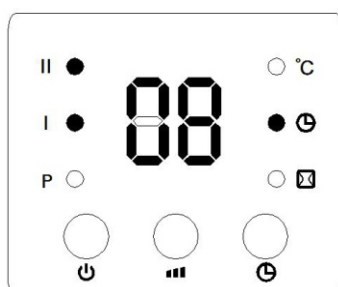
2. Presione el botón “  ” para entrar en el modo de ventilador y la pantalla muestra “ _ _ ”





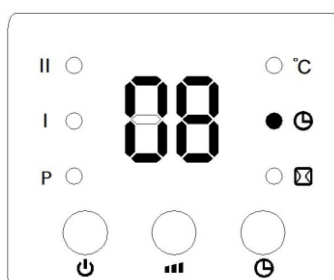
3. Presione el botón “” por una vez, el producto funciona con baja potencia (1000W) y la pantalla muestra “-- / I”. Presiónelo otra vez para cambiarlo a la alta potencia (2000W) y la pantalla muestra “-- / I / II”.



4. Presione el botón “” para configurar el temporizador(1-12horas). Presionar el botón una vez puede aumentar una hora para el temporizador. Después de configurar el tiempo, la pantalla mostrará el tiempo configurado para 5 segundos, luego vuelve a la pantalla anterior, mientras tanto la luz “” mostrará. La siguiente foto es un ejemplo de configuración de 8h:



5. Programación de“ENCENDER”: En el modo de espera, presione el botón  , para programar el tiempo de encender en 1-12 horas. Después de completar la configuración, la pantalla muestra la programación de tiempo de encender y la luz “” se enciende. Se reduce 1 hora por cada hora que pasa. Cuando ha alcanzado el tiempo de encender programado, el producto se enciende automáticamente. La temperatura por defecto es 23°C en la programación de encender. La siguiente foto es un ejemplo de programación de tiempo de encender de 8 horas:

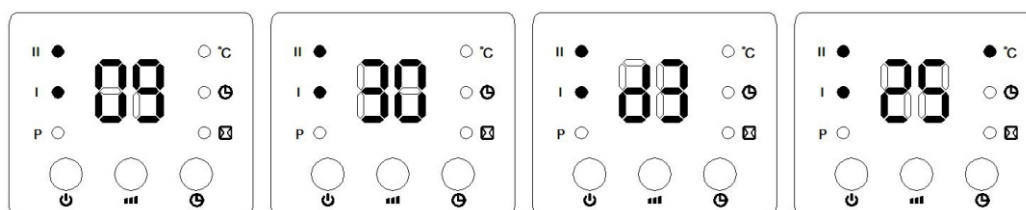


Nota: Si no configura la temperatura y el programa semanal, el producto se apagará automáticamente después de 12 horas de funcionamiento continuo y entrará en modo de espera.

Function operation (ONLY by remote control)

1. Configurar el actual TIEMPO/FECHA (que se puede configurar tanto en el modo de espera y en el estado de funcionamiento): Presione el botón "SET" por una vez, la pantalla muestra "12" como defecto , presione " + / - " para configurar la hora actual; presione " SET " otra vez, la pantalla muestra minutos " 30 ", presione " + / - " para configurar el minuto actual , luego presione " SET " por la tercera vez, la pantalla muestra la fecha " d1 ", presione " + / - " para configurar el día actual (Lunes-Domingo: d1-d7) . Luego presione el botón "OK" para confirmar la configuración, la pantalla mostrará las configuraciones antes descritas.

Por ejemplo: Para configurar miércoles, 9:30 AM bajo 25°C bajo calefacción II, por favor refiérase a las siguientes fotos:



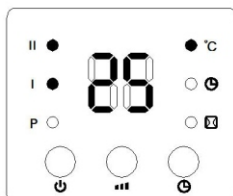
Nota:

- Las configuraciones antes descritas se guardan en la memoria después que se apague, luego presione " SET " para revisar el tiempo & fecha en turno;
- El temporizador es en 24 horas.
- 00~59 minutos.

2. Configuración de temperatura

En el estado de funcionamiento, Presione " + / - ", la pantalla muestra " 23 " por defecto. Presione " + / - " para ajustar la temperatura (rango de temperatura 10-49 °C), presione " OK " para confirmar la configuración.

Por ejemplo: La temperatura ambiente actual es de 15°C, cuando se configura la temperatura en 25°C, la pantalla muestra lo siguiente:





Nota:

Después de configurar la temperatura, la unidad funciona en forma INTELEGENTE:



- 1) Temperatura configurada – temperatura ambiente > 2°C, funciona con alta potencia-2000W;
- 2) 0°C < Temperatura configurada – temperatura ambiente ≤ 2°C, funciona con baja potencia-1000W;

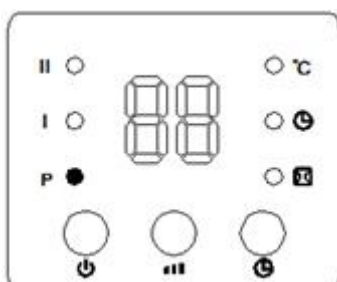
- 3) Temperatura configurada – temperatura ambiente = 0°C, el ventilador de refrigeración funciona 30 segundos para liberar el calor interior, luego entrará en el modo de espera.
- 4) Después de entrar en el modo de espera, si la maquina se enfría y:
 Temperatura configurada – temperatura ambiente $\geq 2^{\circ}\text{C}$, la máquina se activará y volverá a calentar.


Si quiere cancelar la configuración de temperatura, presione la tecla "  " para seleccionar el calentamiento I o II, el producto funcionará sin temperatura configurada. En la pantalla "  " desaparecerá, y muestra "--". Después de un calentamiento continuo durante 12 horas, el ventilador de refrigeración funcionará durante 30 segundos y entrará en modo de espera.

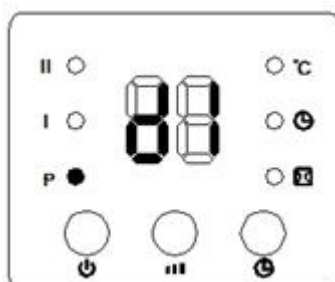
Set weekly program(ONLY by remote control)

Después de completar la configuración de la TIEMPO / DÍA actual, a continuación se muestran los pasos para configurar el programa semanal:

- 1) Al presionar "  ", el producto entrará en el estado de funcionamiento.
- 2) Al presionar "  ", la pantalla muestra "P", el producto entrará en la configuración de programa semanal:




- 3) Al presionar "  ", la pantalla muestra d1~d7, puede configurar el día de funcionamiento (Lunes-Domingo: d1~d7). Por ejemplo, se configura Lunes:

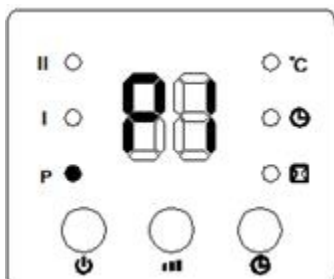




Nota:

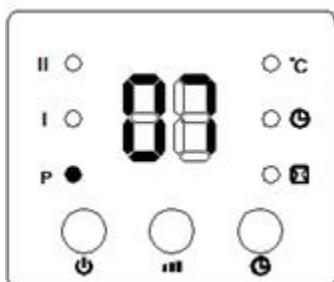
Tanto para el día actual y para el día de funcionamiento configurado:



Lunes-Domingo: d1~d7.

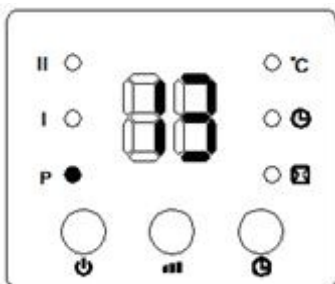
4) Al presionar "  ", la pantalla muestra P1~P6(para cada día, se puede configurar 6 periodos de tiempo como máximo).Por ejemplo se configura P1:






5) Al presionar "  ", la pantalla muestra 00" como defecto. Presione "  " continuamente para configurar el tiempo de encender. Por ejemplo, se configura el tiempo de encender como 7:00am (como lo en la figura);




6) Al presionar "  ", la pantalla muestra el anterior tiempo de encender por defecto . Presione "  " continuamente para configurar el tiempo de apagar. Por ejemplo, se configura el tiempo de apagar a 13:00pm:



7) Presione "  /  " para configurar la temperatura deseada (Rango de temperatura 10-49°C);

8) Repita los pasos 2 -7 antes descritos, puede configurar el programa de toda la semana. Luego presione "  " para confirmarlo;

9) Para cancelar la función de programa semanal, al presionar "  " otra vez , la luz"P" se apagará. El programa semanal se apaga. El producto vuelve al estado de funcionamiento anterior.

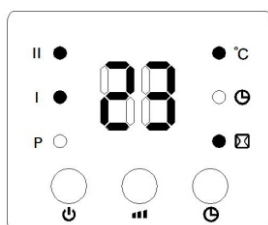
Nota:

- Después de que las configuraciones anteriores se han completado y el programa P está funcionando, presione "DAY" / "EDIT" / "TIME/on" / "TIME/off" para revisar la configuración del tiempo de cada día y los periodos de tiempo.
- Presione "⊕" / "⊖", para configurar la temperatura de trabajo en diferentes periodos de tiempo.
- Los periodos de tiempo de encender 0 ~ 24 horas, no se pueden configurar a minutos;
- El "TIEMPO/OFF" no puede ser menor que "TIEMPO/ON";
- Cuando "TIEMPO/ON" es igual como "TIEMPO/OFF", el periodo de tiempo entrará en el modo de espera;

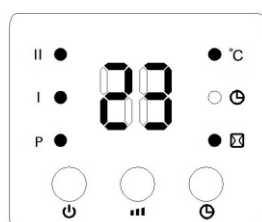
Set open-window detection (ONLY by remote control)

- 1) Al presionar "⏻", el producto entra en el estado de funcionamiento. Se calienta hasta que está estable.
- 2) Presione "☒" con control remoto, la luz "☒/°C" se enciende; Se muestra la temperatura "23" de por defecto. Presione "⊕" / "⊖" para configurar la temperatura deseada. Durante el modo de detección de ventana abierta, una vez que la temperatura ambiente desciende 5-10°C en 10 minutos, el producto dejará de funcionar en 30 minutos y entrará en modo de espera. Luego presione "⏻" para encender el producto.
- 3) Presione "☒" otra vez para apagar la detección de ventana abierta, la luz "☒" se apagará y el producto volverá al modo de funcionamiento anterior.

Lo siguiente es un ejemplo de configuración de 23°C durante la detección de ventana abierta.



- 4) Cuando se encienden la detección de ventana abierta y el programa semanal al mismo tiempo, durante el período de APAGADO del programa semanal, el producto no funciona. Durante el estado de funcionamiento del programa semanal, la temperatura está sujeta a la temperatura configurada de la detección de ventana abierta. A continuación, se muestra un ejemplo:

**Nota:**

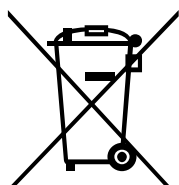
- Antes de encender el programa semanal: debe configurar el día y el período de tiempo, de lo contrario el estado semanal por defecto es "00", así el producto no funciona.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Si no usa el calentador durante mucho tiempo, limpie la superficie y colóquelo en la caja. Coloque la caja en un lugar ventilado y seco. Protéjalo de la humedad y presión.
2. Espere a que la máquina se enfríe antes de desenchufarlo, luego realice la limpieza. Límpielo con un paño húmedo o un limpiador. Nunca lávelo directamente con agua, no deje la máquina bajo agua. Nunca lo limpie con ácidos, diluyentes químicos, gasolina, benceno, etc.

Antes de volver a usarlo, inspecciónelo y asegúrese de que la ventilación de salida no está bloqueada.

Ambiente



Significado de un cubo de basura con ruedas tachado:

No deseche los aparatos eléctricos como residuos municipales sin clasificar, depóngalo en instalaciones de recogida independientes.

Comunique con su autoridad local para obtener información sobre los sistemas de recolección disponibles.

Si los aparatos eléctricos se desechan en vertederos o basureros, las sustancias peligrosas pueden filtrarse al agua subterránea y entrar en la cadena alimentaria, dañando su salud y bienestar.

Cuando reemplace electrodomésticos viejos por otros nuevos, el minorista está legalmente obligado a retirar su electrodoméstico viejo para su eliminación sin cargo.

Requisitos de información para los calefactores eléctricos locales

Identificador(es) del modelo: 820-254_820-254V90 (KPT-2000B4505L)					
Artículo	Símbolo	Valor	Unidad	Artículo	Unidad
Salida de calor			Tipo de salida de calor/control de temperatura ambiente (seleccione uno)		
Potencia calorífica nominal	P_{nom}	2,000	kW	Salida de calor de una sola etapa y sin control de temperatura ambiente	[no]
Potencia calorífica mínima (indicativa)	P_{min}	1,100	kW	Dos o más etapas manuales, sin control de temperatura ambiente	[no]
Máxima salida de calor continuo	$P_{max.c}$	2,000	kW	Con termostato mecánico control temperatura ambiente	[no]
Consumo de energía			Con control electrónico de la temperatura ambiente		
En modo apagado	P_0	0,00	W	Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador de día	[no]
En modo de espera	P_{sm}	0,31	W	Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador semanal	[sí]
En modo inactivo	P_{idle}	0,34	W	Otras opciones de control (múltiples selecciones posibles)	
En espera de red	P_{nsm}	N/A	W	Control de temperatura ambiente, con detección de presencia	[no]
				Control de la temperatura ambiente, con detección de ventana abierta	[sí]
Modo de espera con visualización de información o estado			[sí]	Opción de control de distancia	[no]
Eficiencia energética estacional de la calefacción en modo activo	$\eta_{s,on}$	92,0	%	Control de arranque adaptativo	[no]
				Limitación del tiempo de trabajo	[sí]
				Sensor de bombilla negra	[no]
				Funcionalidad de autoaprendizaje	[no]
				Precisión del control	[no]
Datos de contacto	Importador/Fabricante/REP: Spanish Aosom, S.L. C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain. B66295775 atencioncliente@aosom.es TEL: 931294512 HECHO EN CHINA				

Informações Importantes

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.
- As crianças com menos de 3 anos devem ser mantidas afastadas, exceto se forem vigiadas permanentemente.
- As crianças com idade entre 3 anos e menos de 8 anos só podem ligar/desligar o aparelho se este tiver sido colocado ou instalado na sua posição normal de funcionamento e se tiverem recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreenderem os perigos envolvidos. As crianças com idades compreendidas entre os 3 e os 8 anos não devem ligar, regular e limpar o aparelho ou efetuar a manutenção pelo utilizador.
- **CUIDADO** - Algumas partes deste produto podem ficar muito quentes e provocar queimaduras. Deve ser dada especial atenção à presença de crianças e pessoas vulneráveis.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência técnica ou por pessoas com qualificações semelhantes, de modo a evitar qualquer perigo.
- **CUIDADO**: Para evitar um perigo devido a um rearme inadvertido do corte térmico, este aparelho não deve ser alimentado através de um dispositivo de comutação externo, como um temporizador, ou ligado a um circuito que seja ligado e desligado regularmente pelo serviço público.

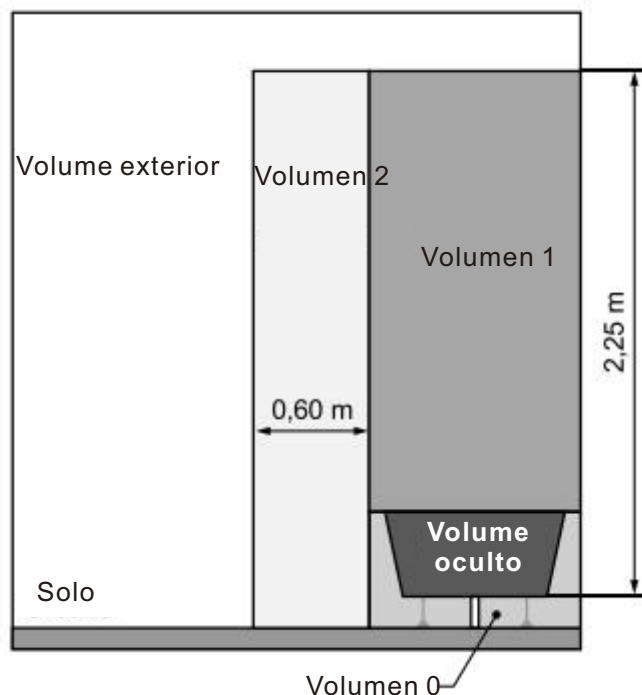


- **AVISO**: Para evitar o sobreaquecimento, não cubra o aquecedor.
- O aquecedor não deve estar situado imediatamente por baixo de uma tomada eléctrica.
- Não utilizar este aquecedor se tiver caído;
- Não utilizar se houver sinais visíveis de danos no aquecedor;
- Utilizar este aquecedor numa superfície horizontal e estável.
- **AVISO**: Não utilize este aquecedor em divisões pequenas quando estas estiverem ocupadas por pessoas que não sejam capazes de sair da divisão sozinhas, exceto se houver supervisão constante.
- **AVISO**: Para reduzir o risco de incêndio, mantenha os têxteis, as cortinas ou qualquer outro material inflamável a uma distância mínima de 1 m da saída de ar.
- O aquecedor deve ser instalado pelo menos 1,8 m acima do chão.
- Os meios de desconexão com separação de contactos em todos os pólos devem ser incorporados na cablagem fixa, de acordo com as regras de cablagem.
- Os aquecedores fixos devem ser instalados de modo a que os interruptores e outros controlos não possam ser tocados por uma pessoa na banheira ou no duche.

Aviso: Este produto pode ser instalado em casas de banho, mas apenas fora dos volumes de acordo com as regras nacionais de cablagem (Para a França NF C 15-100)

Nota: O desenho acima é apenas para referência.

Sugerimos-lhe que contacte um electricista profissional para obter assistência.



ADVERTÊNCIA

- **PERIGO DE INGESTÃO:** Este produto contém uma pilha de botão ou uma bateria de moeda.
- A **MORTE** ou lesões graves podem ocorrer se ingeridas.
- Uma pilha de botão ou bateria de moeda ingerida pode causar **queimaduras químicas internas** em apenas **2 horas**.
- **MANTENHA** as baterias novas e usadas **FORA DO ALCANCE DE CRIANÇAS**.
- **Procure imediatamente atenção médica** se uma bateria for suspeita de ter sido engolida ou inserida em qualquer parte do corpo.



Bateria

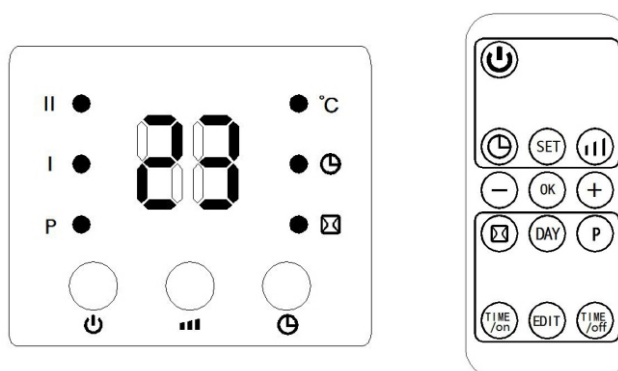
- 1) Tipo de Bateria: CR2025
- 2) Voltagem Nominal: 3V

Instruções e manuais

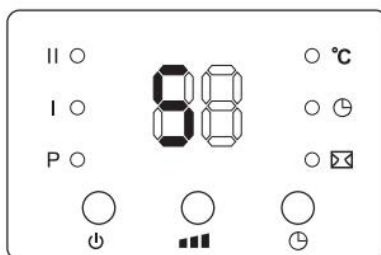
- a) Remova e recicle imediatamente ou descarte as baterias usadas de acordo com as regulamentações locais e mantenha-as fora do alcance das crianças. **NÃO** descarte as baterias no lixo doméstico ou as incinere.
- b) Mesmo baterias usadas podem causar lesões graves ou morte.
- c) Ligue para um centro de controle de intoxicações local para obter informações sobre o tratamento.
- d) Baterias não recarregáveis não devem ser recarregadas.
- e) Não force a descarga, recarregue, desmonte, aqueça acima (da temperatura especificada pelo fabricante) ou incinere. Fazer isso pode resultar em lesões devido a ventilação, vazamento ou explosão, resultando em queimaduras químicas.


- f) Assegure-se de que as baterias estão instaladas corretamente de acordo com a polaridade (+ e -).
- g) Não misture baterias velhas e novas, marcas diferentes ou tipos de baterias, como alcalinas, carbono-zinco ou recarregáveis.
- h) Remova e recicle imediatamente ou descarte as baterias de equipamentos que não sejam usados por um período prolongado de acordo com as regulamentações locais.
- i) Sempre assegure completamente o compartimento das baterias. Se o compartimento das baterias não fechar de maneira segura, pare de usar o produto, remova as baterias e mantenha-as fora do alcance das crianças.

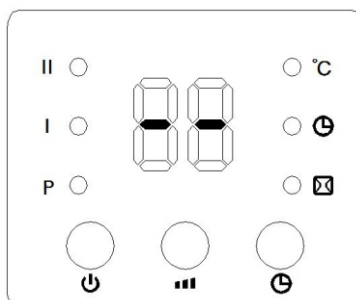
Funcionamento (tanto a máquina como o controlo remoto)




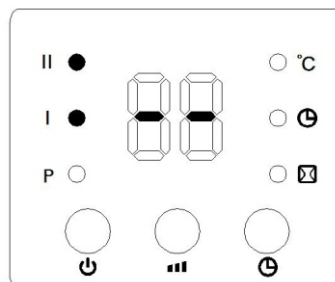
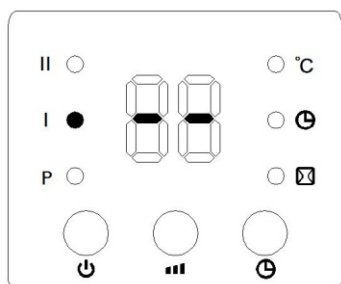
1. Ligar e desligar premindo o interruptor vermelho 0/I, quando entrar em modo de espera e no visor aparece “8”:





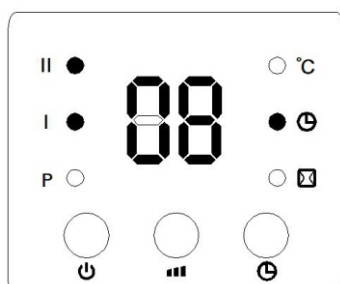
2. Primir “”, entra no modo ventoinha e mostra” - -“





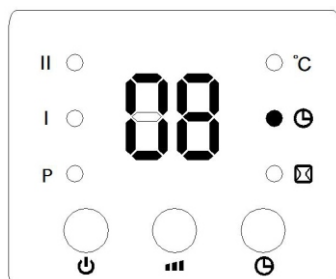
3. Premir "  " por uma vez, o produto funciona com aquecimento baixo (1000W) e o visor mostra "-- / I". Premir novamente, as alterações mudam para aquecimento elevado (2000W) e o visor mostra "-- / I / II".



4. Premir "  " para definir o temporizador (1-12 horas). Premir o botão uma vez aumenta uma hora para o temporizador. Depois de definir o tempo, o ecrã mostrará o tempo de definição actual durante 5 segundos, e depois retomará a visualização anterior, enquanto a luz de "  " acende. Abaixo da foto é um exemplo de definição de 8h:













5. Nomeação "ON": Em modo de espera, premir o botão  temporizador, pode definir a hora de ativação em 1-12 horas. Depois de ter completado a definição, o ecrã mostra a hora de ativação e também a luz "  " está acesa. O mostrador diminui automaticamente 1 hora para cada hora passada. Quando a hora de ativação da hora marcada chega, o produto liga-se automaticamente. A temperatura por definição predefinida é 23 °C durante a ativação da hora de marcação. Abaixo das fotos é um exemplo para definir a hora de ativação da hora marcada para 8 horas:

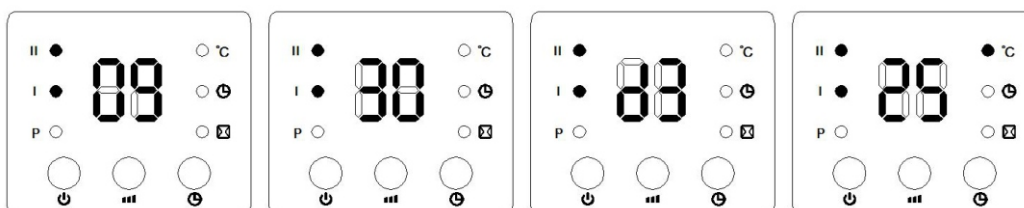


Nota: Se não definir a temperatura e o programa semanal, o produto desliga-se automaticamente após 12 horas de trabalho contínuo, e entra em modo de espera.


Funcionamento (SOMENTE por controlo remoto)

1. Definir HORA/DIA atual (pode definir ambos em modo standby & estado de funcionamento): Prima "  " por uma vez, o ecrã mostra "12" como predefinição, prima "  /  " para definir hora actual; prima "  " novamente, o visor mostra o minuto " 30", prima "  /  " para definir o minuto atual, depois prima "  " pela terceira vez, o visor mostra o dia " d1 ", prima "  /  " para definir o dia atual (segunda a domingo: d1-d7) . Em seguida, premir "  " para confirmar a definição, o mostrador mostrará as definições anteriores.






Por exemplo: Configurar para quarta-feira, 9:30 AM em 25°C em II aquecimento, consultar para as seguintes fotografias:



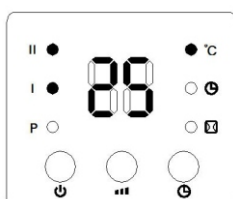
Nota:

- A configuração acima foi memorizada depois de desligada. Em seguida prima "  " para verificar a hora e o dia atuais, por sua vez;
- O temporizador é em 24 horas.
- 00~59 minutos.

2. Temperatura definida

Durante o estado de trabalho, prima "  /  ", o ecrã mostra "23" como predefinição. Prima em "  /  " para definir a temperatura desejada (gama de temperaturas 10-49), prima "  " para confirmar a definição.

Por exemplo: A temperatura ambiente atual é 15, quando se define a temperatura para 25, o ecrã mostra como abaixo:



Nota:

Ao definir a temperatura, utilizará o modo de funcionamento SMART:

- 1) Ajustar temperatura - temperatura ambiente $>2^{\circ}\text{C}$, trabalhando com alta potência- 2000W;
- 2) $0^{\circ}\text{C} < \text{Configurar temperatura} - \text{temperatura ambiente} \leq 2$, trabalhando com baixa potência- 1000W;
- 3) Ajustar temperatura - temperatura ambiente $=0^{\circ}\text{C}$, funcionará durante 30 segundos até abaixo do aquecimento deixado no interior, depois entrará em modo de espera.

4) Depois de entrar em modo de espera, se a máquina arrefecer e:

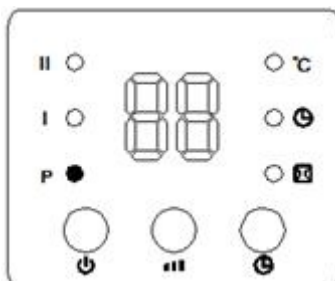
Ajustando a temperatura - temperatura ambiente $\geq 2^{\circ}\text{C}$, a máquina acordará e voltará ao aquecimento.

Se desejar cancelar a temperatura de regulação, premir a tecla "⏻" para escolher o aquecimento I ou II, o produto funcionará sem a temperatura de regulação. Enquanto o ecrã "°C" se apaga, e mostra "--". Após aquecimento contínuo durante 12 horas, o ventilador de arrefecimento funcionará durante 30 segundos e entrará em modo de espera.

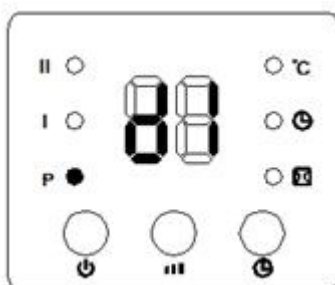
Definir programa semanal (SOMENTE por controlo remoto)

Após a definição completa da HORA/DIA atual, apresentam-se abaixo os passos para definir o programa semanal:

- 1) Prima "⏻", o produto entra em estado de funcionamento.
- 2) Prima "Ⓟ", o ecrã mostra "P", o produto entra na definição do programa semanal:



- 3) Prima "Ⓟ", o ecrã mostra d1~d7, definido para dia útil (segunda a domingo: d1~d7). Tal como a segunda-feira:

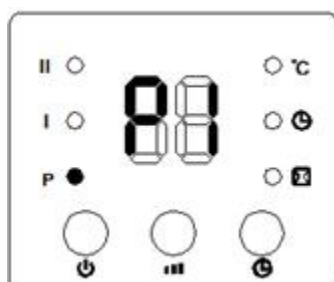




Nota:

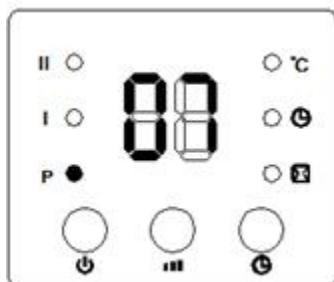
Tanto para o dia atual como para o dia útil definido:



Segunda-Domingo: d1~d7

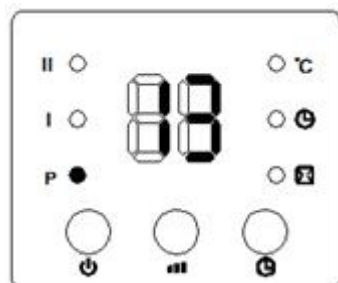
- 4) Prima "Ⓜ", o ecrã mostra P1~P6 (para cada dia, pode ser definido um máximo de 6 períodos de tempo), tais como a definição de P1:







- 5) Prima "  ", o ecrã mostra 00" como predefinição. Prima "  " continuamente para definir o tempo de ativação. Tal como definir a hora de ativação às 7:00 da manhã (como o mostrado na figura abaixo)









- 6) Prima "  ", o ecrã mostra o tempo de ativação do passo anterior por defeito. Prima "  " continuamente para definir o tempo de ativação. Tal como definir a hora de desligamento às 13:00 horas:






- 7) Prima "  /  " para definir a temperatura (gama de temperaturas 10-49°C);
- 8) Repita os passos 2-7 acima, para poder definir todo o programa semanal. Depois premir "  " para confirmar.);
- 9) Para cancelar a função semanal, premir novamente em "  ", a luz "P" apagar-se-á. O programa semanal está apagado. O produto voltará ao estado de funcionamento da função anterior.

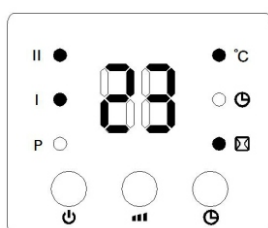
Nota:

- Após a definição acima ter sido concluída e o programa P estar a funcionar, pressione "  /  /  /  " para verificar o tempo de definição de cada dia e períodos de tempo.
- Prima "  /  ", definir a temperatura de trabalho em diferentes períodos de tempo.
- Os períodos de tempo de ativação 0~24 horas, não podem ser definidos em minutos;
- O "TIME/OFF" não pode ser inferior ao "TIME/ON";
- Quando o "TIME/ON" é o mesmo que "TIME/OFF", o período de tempo entra em modo de espera;

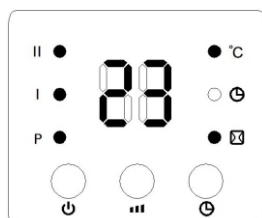
Definir deteção de janela aberta (SOMENTE por controlo remoto)

- 1) Premir “ / °C” acende-se; o visor de temperatura “23” por defeito. Premir “ / 

Abaixo está um exemplo para definir 23 °C durante a deteção de janela aberta.



- 4) Quando se liga ao mesmo tempo para deteção em janela aberta e programa semanal, durante o período OFF do programa semanal, o produto não funciona. Durante o estado de funcionamento do programa semanal, a temperatura está sujeita à temperatura de ajuste da deteção de janela aberta. Abaixo está um exemplo:



Nota:

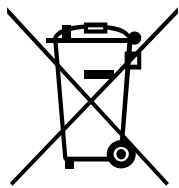
- Antes de ligar o programa semanal: deve definir o dia e o período de tempo, caso contrário o estado por defeito semanal é "00", o que não funciona.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

1. Se não utilizar o aquecedor durante muito tempo, limpe a superfície e coloque-o na caixa. Colocar a caixa em um local ventilado e seco. A humidade e a pressão forçada estão proibidas.
2. Esperar que a máquina esteja fria e puxar a ficha para fora, depois limpá-la. Limpe-a com pano ou produto de limpeza húmido. Nunca lavar diretamente com água, não deixar cair a água para dentro da máquina. Nunca a limpe com ácidos, diluente químico, gasolina, benzeno, etc.

Antes de o utilizar novamente, por favor, verifique e assegure-se de que a ventilação da saída não tem sujidade.

Meio Ambiente



Significado de caixote do lixo com rodas cruzadas:

Não eliminar os aparelhos eléctricos como lixo municipal não separado, utilizar instalações de recolha seletiva.

Contate o governo local para obter informações sobre os sistemas de recolha disponíveis.

Se os aparelhos eléctricos forem eliminados em aterros ou lixeiras, as substâncias perigosas podem vazar para as águas subterrâneas e entrar na cadeia alimentar, prejudicando a sua saúde e bem-estar.

Requisitos de informação para os aquecedores de ambiente locais eléctricos

Identificador(es) do(s) modelo(s): 820-254_820-254V90 (KPT-2000B4505L)					
Item	Símbolo	Valor	Unit	Item	Unit
Produção de calor			Tipo de saída de calor/ temperatura ambiente controlo (seleccionar um)		
Produção mínima de calor (indicativo)	P_{nom}	2,000	kW	Saída de calor de estágio único e não controle de temperatura ambiente	[Não]
Máximo contínuo saída de calor	P_{min}	1,100	kW	Dois ou mais estágios manuais, não controle de temperatura ambiente	[Não]
Potencia calorífica Máxima continua	$P_{max.c}$	2,000	kW	Com sala de termostato mecânico controle de temperatura	[Não]
Consumo de energia			Com temperatura ambiente eletrônica ao controle		
No modo desligado	P_0	0.00	W	Controle eletrônico de temperatura ambiente mais timer diurno	[Não]
No modo de espera	P_{sm}	0,31	W	Controle eletrônico de temperatura ambiente mais temporizador de semana	[Sim]
No modo inativo	P_{idle}	0,34	W	Outras opções de controle (múltiplas seleções possíveis)	
Em espera na rede	P_{nsm}	N/A	W	Controle de temperatura ambiente, com detecção de presença	[Não]
				Controlo da temperatura ambiente, com deteção de janela aberta	[Sim]
Modo de espera com visualização de informações ou estado			[Sim]	Opção de controlo da distância	[Não]
Eficiência energética sazonal do aquecimento ambiente em modo ativo	$\eta_{s,on}$	92,0	%	Controlo de arranque adaptativo	[Não]
				Limitação do tempo de trabalho	[Sim]
				Sensor de lâmpada preta	[Não]
				Funcionalidade de auto-aprendizagem	[Não]
				Precisão do controlo	[Não]
Detalhes do contato:	IMPORTADOR: SPANISH AOSOM, S.L C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENYÀ TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H) INFO@AOSOM.PT WWW.AOSOM.PT				

Wichtige Sicherheitsvorkehrungen

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer- Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Kinder jünger als 3 Jahre sind fernzuhalten, es sei denn, sie werden ständig überwacht.
- Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen das Gerät nur ein- und ausschalten, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben, vorausgesetzt, dass das Gerät in seiner normalen Gebrauchslage platziert oder installiert ist. Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen nicht den Stecker in die Steckdose stecken, das Gerät nicht regulieren, das Gerät nicht reinigen und/oder nicht die Wartung durch den Benutzer durchführen.
- **VORSICHT** – Einige Teile des Produktes können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- **VORSICHT:** Um eine Gefährdung durch ein unbeabsichtigtes Rücksetzen des Schutztemperaturbegrenzers zu vermeiden, darf das Gerät nicht über eine externe Schaltvorrichtung wie beispielsweise eine Zeitschaltuhr versorgt werden oder mit einem Stromkreis verbunden sein, der regelmäßig durch eine Einrichtung ein- und ausgeschaltet wird.



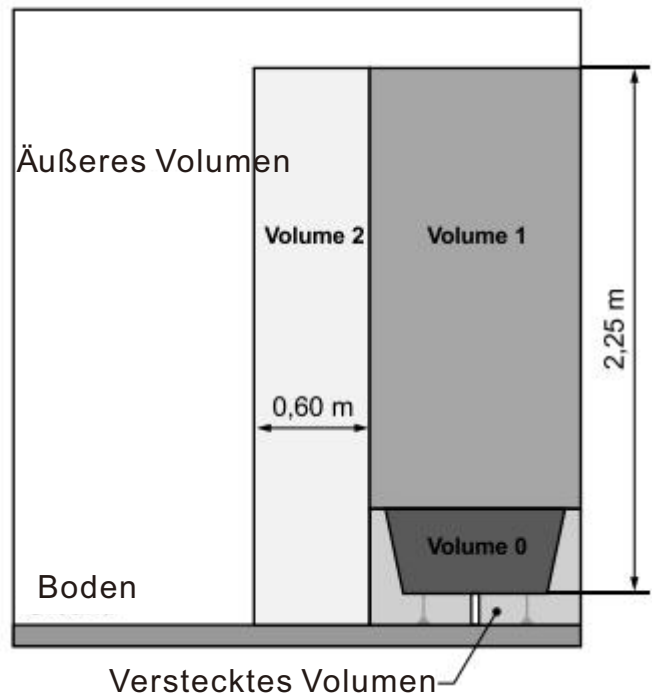
- **WARNUNG:** Um eine Überhitzung des Heizgerätes zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.
- Das Gerät darf nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose aufgestellt werden.
- Nehmen Sie ein heruntergefallenes Gerät nicht in Betrieb.
- Das Gerät darf nicht benutzt werden, wenn es sichtbare Anzeichen von Schäden aufweist.
- Verwenden Sie das Gerät auf einer waagerechten und stabilen Oberfläche oder befestigen.
- **WARNUNG:** Das Heizgerät darf nicht in kleinen Räumen benutzt werden, die von Personen bewohnt werden, die nicht selbstständig den Raum verlassen können, es sei denn, eine ständige Überwachung ist gewährleistet.
- **WARNUNG:** Um den Brandgefahr zu vermeiden, halten Sie Textilwaren, Vorhängen und anderen berennbaren Materialien mindestens 1m vom Luftaustritt fern.

- Das Heizgerät muss in einer Höhe von mindestens 1,8 m über dem Boden installiert werden.
- In die feste Verdrahtung müssen gemäß den Verdrahtungsregeln Trennvorrichtungen mit einer allpoligen Kontakttrennung eingebaut werden.
- Fest installierte Heizgeräte müssen so eingebaut werden, dass Schalter und andere Bedienelemente nicht von einer Person in der Badewanne oder Dusche berührt werden können.

Achtung: Dieses Produkt kann in Badezimmern installiert werden, jedoch nur außerhalb des Raumes gemäß den nationalen Verdrahtungsvorschriften (für Frankreich NF C 15-100)

Hinweis: Die obige Zeichnung dient nur als Referenz.

Wir empfehlen Ihnen, einen professionellen Elektriker zu Rate zu ziehen.



WARNUNG

- **GEFAHR BEI VERSCHLUCKEN:** Dieses Produkt enthält eine Knopfzell- oder Münzbatterie.
- **Tod** oder schwere Verletzungen können bei Verschlucken auftreten.
- Eine verschluckte Knopfzell- oder Münzbatterie kann in weniger als **2 Stunden interne chemische Verbrennungen** verursachen.
- **Halten Sie neue und gebrauchte Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern.**
- **Suchen Sie sofort medizinische Hilfe auf**, wenn eine Batterie verschluckt oder in einen Körperteil eingeführt wird.



Batterie

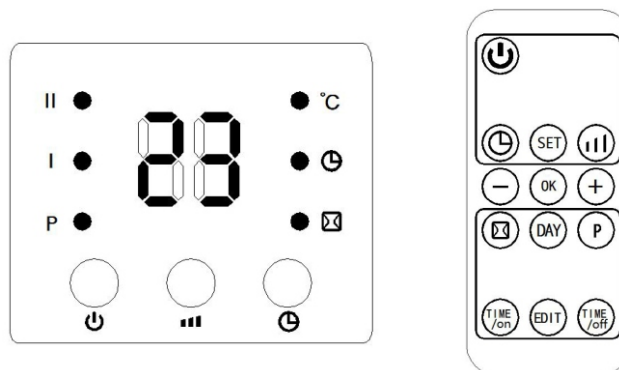
- 1) Batterietyp: CR2025*1
- 2) Nennspannung: 3V

Anleitungen und Handbücher

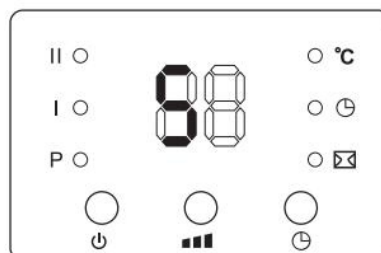
- a) Entfernen Sie die verwendeten Batterien und recyceln oder entsorgen Sie sie sofort gemäß den örtlichen Vorschriften und halten Sie sie von Kindern fern. Werfen Sie Batterien NICHT in den Hausmüll und verbrennen Sie sie nicht.
- b) Selbst gebrauchte Batterien können schwere Verletzungen oder den Tod verursachen.

- c) Rufen Sie ein örtliches Giftinformationszentrum an, um Behandlungstipps zu erhalten.
- d) Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- e) Erzwingen Sie keine Entladung, Wiederaufladung, Demontage, Erhitzung über (vom Hersteller angegebene Temperaturgrenze) oder Verbrennung. Dies kann zu Verletzungen durch Ausgasung, Auslaufen oder Explosion führen und chemische Verbrennungen verursachen.
- f) Stellen Sie sicher, dass die Batterien korrekt gemäß der Polarität (+ und -) installiert sind.
- g) Mischen Sie keine alten und neuen Batterien, verschiedene Marken oder Batterietypen wie Alkali-, Kohle-Zink- oder wiederaufladbare Batterien.
- h) Entfernen und recyceln oder entsorgen Sie Batterien von Geräten, die über einen längeren Zeitraum nicht benutzt werden, sofort gemäß den örtlichen Vorschriften.
- I) Stellen Sie immer sicher, dass das Batteriefach vollständig gesichert ist. Wenn das Batteriefach nicht richtig schließt, hören Sie auf, das Produkt zu verwenden, entfernen Sie die Batterien und halten Sie sie von Kindern fern.

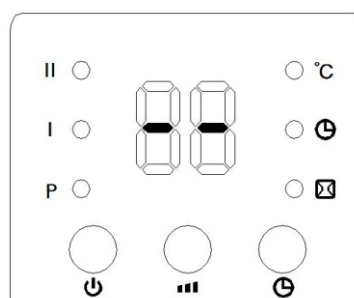
Funktionsbedienung (sowohl Maschine als auch Fernsteuerung)




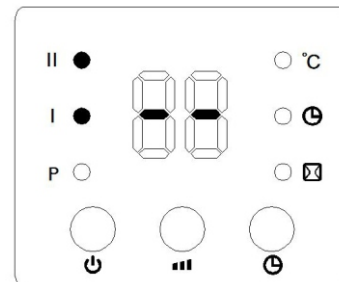
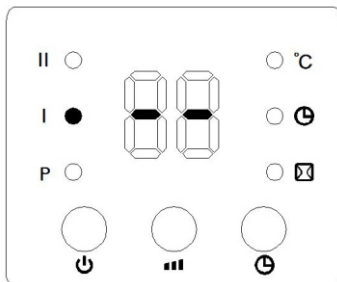
1. Einstecken und durch Drücken des roten Schalters 0/I einschalten, in den Standby-Modus wechseln und Display zeigt „ 8 “:





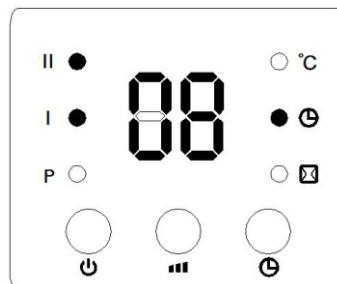
2. Drücken Sie die Taste „ ⏻ “, um in den Gebläsemodus zu gelangen und das Display zeigt „- -“ an.





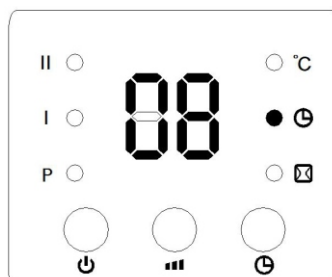
3. Drücken Sie die Taste „“ für eine Zeit, das Produkt arbeitet mit niedriger Heizung (1000W) und Display zeigt „-- / I“. Drücken Sie erneut, wechselt zu hoher Heizung (2000W) und das Display zeigt „-- / I / II“.



4. Drücken Sie die Taste „“, um den Timer einzustellen (1-12 Stunden). Durch einmaliges Drücken der Taste wird der Timer um eine Stunde verlängert. Nach der Einstellung der Zeit zeigt das Display 5 Sekunden lang die aktuell eingestellte Zeit an, dann kehrt es zur vorherigen Anzeige zurück, währenddessen leuchtet „“ auf. Untenstehendes Foto ist ein Beispiel für die Einstellung von 8 Stunden:














5. Termin „EIN“: Drücken Sie im Standby-Modus die Timer-Taste „“, um die Einschaltzeit des Termins in 1-12 Stunden einzustellen. Nach der vollständigen Einstellung zeigt das Display die Einschaltzeit des Termins an und das Licht „“ leuchtet. Die Anzeige verringert sich automatisch um 1 Stunde für jede vergangene Stunde. Wenn die vereinbarte Einschaltzeit erreicht ist, schaltet sich das Gerät automatisch ein. Die Standardeinstellung der Temperatur ist 23 °C während der Einschaltzeit. Auf den Fotos unten sehen Sie ein Beispiel für die Einstellung der Einschaltzeit auf 8 Stunden:

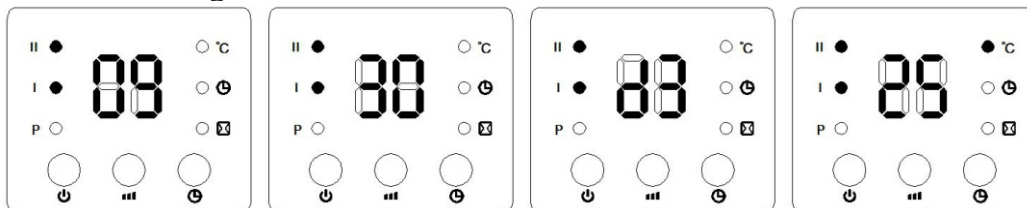


Hinweis: Wenn Sie die Temperatur und das Wochenprogramm nicht einstellen, schaltet sich das Gerät nach 12 Stunden Dauerbetrieb automatisch ab und geht in den Standby-Modus.

Funktionsbedienung (NUR über Fernbedienung)

1. Stellen Sie die aktuelle UHRZEIT/den aktuellen TAG ein (kann sowohl im Standby-Modus als auch im Arbeitsstatus eingestellt werden): Drücken Sie einmal die Taste „“, auf dem Display wird standardmäßig „12“ angezeigt, drücken Sie „ / “, um die aktuelle Stunde einzustellen; drücken Sie erneut „“, auf dem Display wird die Minute „30“ angezeigt, drücken Sie „ / “, um die aktuelle Minute einzustellen, drücken Sie dann „“ zum dritten Mal, auf dem Display wird der Tag „“ angezeigt, drücken Sie „ / “, um den aktuellen Tag einzustellen (Montag-Sonntag: d1-d7). Drücken Sie dann „“, um die Einstellung zu bestätigen, auf dem Display werden die vorherigen Einstellungen angezeigt.

Zum Beispiel: Einstellung auf Mittwoch, 9:30 Uhr unter 25°C unter II Heizung, bitte beachten Sie die folgenden Fotos:



Hinweis: - Die obige Einstellung wird auch nach dem Ausschalten gespeichert.

Drücken Sie dann „“, um die aktuelle Uhrzeit und den Tag zu überprüfen;

-Der Timer ist in 24 Stunden.

-00~59 Minuten.

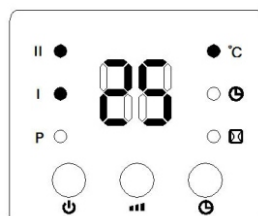
2. die Temperatur einstellen

Während des Betriebs drücken Sie „ / “ das Display zeigt „23“ als Standard.

Drücken Sie „ / “ um die gewünschte Temperatur einzustellen

(Temperaturbereich 10-49°C), drücken Sie „“, um die Einstellung zu bestätigen.

Zum Beispiel: Die aktuelle Umgebungstemperatur ist 15°C, wenn die Temperatur auf 25°C eingestellt wird, zeigt das Display wie unten:





Anmerkung:

Bei der Einstellung der Temperatur, wird es SMART Arbeitsweise verwenden:



- 1) Einstellung Temperatur - Umgebungstemperatur > 2°C, Arbeiten mit hoher Leistung-2000W;
- 2) 0°C < Einstellung Temperatur - Umgebungstemperatur ≤ 2°C, Arbeiten mit niedriger Leistung-1000W;

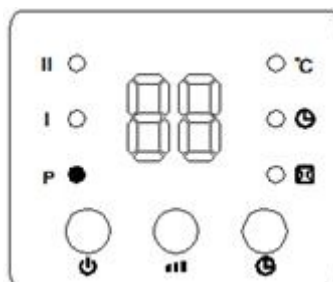
- 3) Einstellung Temperatur - Umgebungstemperatur=0°C, der Kühlventilator wird für 30 Sekunden arbeiten, um unten aus der Heizung links innen, dann in den Standby-Modus.
- 4) Nach dem Eintritt in den Standby-Modus, wenn die Maschine abkühlen:
Einstellung Temperatur - Umgebungstemperatur \geq 2°C, wird die Maschine aufwachen und wieder zu heizen.


Wenn Sie die Temperatureinstellung abbrechen möchten, drücken Sie die Taste „“, um die Heizung zu wählen. I oder II, arbeitet das Gerät ohne Temperatureinstellung. Während die Anzeige „“ erlischt erlischt und zeigt „--“ an. Nach 12 Stunden ununterbrochenem Heizen läuft der Ventilator 30 Sekunden lang und wechselt dann in den Standby-Modus.

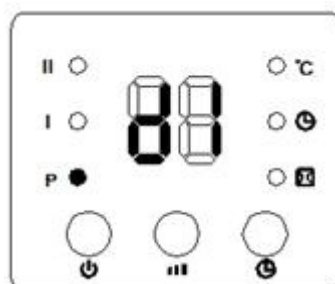
Wochenprogramm einstellen (NUR per Fernbedienung)

Nachdem Sie die aktuelle UHRZEIT/den aktuellen Tag eingestellt haben, gehen Sie wie folgt vor, um das Wochenprogramm einzustellen:

- 1) Drücken Sie „“, das Gerät geht in den Arbeitsstatus über.
- 2) Drücken Sie „“, das Display zeigt „P“ an, das Gerät geht in die Wochenprogrammeinstellung:




- 3) Drücken Sie „“, das Display zeigt d1~d7, stellen Sie den Arbeitstag ein (Montag-Sonntag: d1~d7). Zum Beispiel: Montag einstellen:

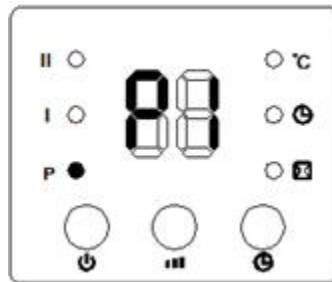




Anmerkung:

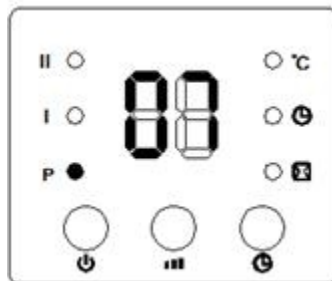
Sowohl für den aktuellen Tag als auch für den eingestellten Arbeitstag:

Montag-Sonntag: d1~d7

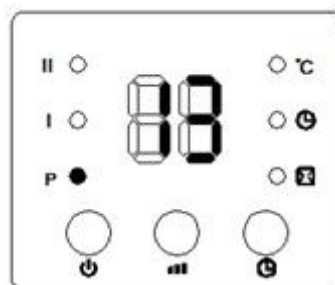
- 4) Drücken Sie „“, das Display zeigt P1~P6 (für jeden Tag können maximal 6 Zeiträume eingestellt werden), z.B. P1:







- 5) Drücken Sie „“, auf dem Display wird „00“ als Standardwert angezeigt. Drücken Sie kontinuierlich „“, um die Einschaltzeit einzustellen. Stellen Sie z. B. die Einschaltzeit auf 7:00 Uhr ein (siehe Abbildung);









- 6) Drücken Sie „“, das Display zeigt standardmäßig die Einschaltzeit der vorherigen Stufe an. Drücken Sie „“ kontinuierlich, um die Ausschaltzeit einzustellen. Stellen Sie z. B. die Ausschaltzeit auf 13:00 Uhr ein:











- 7) Drücken Sie „ / “, um die Zieltemperatur einzustellen (Temperaturbereich 10-49°C);
- 8) Wiederholen Sie die Schritte 2-7 oben, können Sie das gesamte Wochenprogramm einstellen. Drücken Sie dann „“ zur Bestätigung;
- 9) Um die Wochenfunktion abzubrechen, drücken Sie erneut die Taste „“, die Lampe „P“ erlischt. Das Wochenprogramm ist ausgeschaltet. Das Gerät kehrt in den vorherigen Betriebszustand zurück.

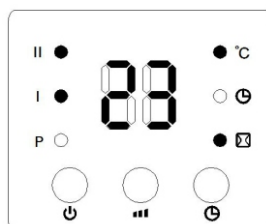
Hinweis:

- Nachdem die obigen Einstellungen abgeschlossen sind und das Programm P funktioniert, drücken Sie „ /  /  / “, um die Einstellzeit für jeden Tag und die Zeiträume zu überprüfen.
- Drücken Sie „ / “, um die Betriebstemperatur für verschiedene Zeiträume einzustellen.
- Die Einschaltzeiträume 0~24 Stunden, können nicht auf Minuten eingestellt werden;
- Die „ZEIT/AUS“ kann nicht kleiner sein als die „ZEIT/EIN“;
- Wenn „ZEIT/EIN“ gleich „ZEIT/AUS“ ist, geht die Zeitspanne in den Standby-Modus über;

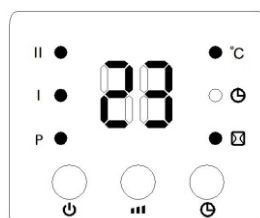
Erkennung offener Fenster einstellen (NUR per Fernbedienung)

- 1) Drücken Sie die Taste „“, um das Gerät in Betrieb zu nehmen. Heizung für einen Moment, bis stabil.
- 2) Drücken Sie „“ von der Fernbedienung, Licht „ / °C“ wird auf; Die Temperaturanzeige „23“ standardmäßig. Drücken Sie „ / “ um die Zieltemperatur einzustellen. Während der Erkennung von offenen Fenstern, wenn die Umgebungstemperatur 5-10°C innerhalb von 10 Minuten fällt, dann wird das Produkt innerhalb von 30 Minuten aufhören zu arbeiten und in den Stand-by-Modus. Drücken Sie dann „“, um das Gerät einzuschalten.
- 3) Drücken Sie dann erneut „“, um die Erkennung des offenen Fensters auszuschalten, das Licht „“ erlischt und das Gerät kehrt in den vorherigen Betriebsmodus zurück.

Im Folgenden finden Sie ein Beispiel für die Einstellung von 23°C während der Erkennung eines offenen Fensters.



- 4) Wenn die Fenster-offen-Erkennung und das Wochenprogramm gleichzeitig eingeschaltet werden, funktioniert das Gerät während der OFF-Phase des Wochenprogramms nicht. Während des Betriebsstatus des Wochenprogramms ist die Temperatur abhängig von der eingestellten Temperatur der Fenster-offen-Erkennung. Nachfolgend ein Beispiel:



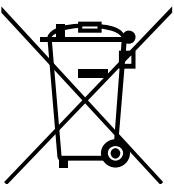
Anmerkung:

- Bevor Sie das Wochenprogramm einschalten, müssen Sie den Tag und die Zeitspanne einstellen, andernfalls ist der wöchentliche Standardstatus „00“, was nicht funktioniert.

REINIGUNG UND WARTUNG

1. Wenn Sie das Heizgerät längere Zeit nicht benutzen, wischen Sie bitte die Oberfläche ab und legen Sie es in den Karton. Legen Sie den Karton an einen belüfteten und trockenen Ort. Feuchtigkeit und Gewaltanwendung sind verboten.
2. Warten Sie, bis das Gerät abgekühlt ist, ziehen Sie den Stecker heraus und reinigen Sie es. Wischen Sie es mit einem feuchten Waschlappen oder Reinigungsmittel ab. Niemals direkt mit Wasser waschen, kein Wasser in die Maschine tropfen lassen. Reinigen Sie das Gerät niemals mit Säuren, chemischen Verdünnern, Benzin, Benzol usw.

Bevor Sie das Gerät wieder benutzen, überprüfen Sie es bitte und stellen Sie sicher, dass die Belüftungsöffnungen frei von Fremdkörpern sind.

Umwelt

Bedeutung der durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern:

Entsorgen Sie Elektrogeräte nicht als unsortierten Siedlungsabfall, sondern nutzen Sie getrennte Sammelstellen.

Wenden Sie sich an Ihre Gemeindeverwaltung, um Informationen über die verfügbaren Sammelsysteme zu erhalten.

Wenn Elektrogeräte auf Deponien oder Müllkippen entsorgt werden, können gefährliche Stoffe ins Grundwasser und in die Nahrungskette gelangen und Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden beeinträchtigen.

Wenn Sie alte Geräte durch neue ersetzen, ist der Händler gesetzlich verpflichtet, Ihr altes Gerät zumindest kostenlos zur Entsorgung zurückzunehmen.

Erforderliche Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): 820-254_820-254V90 (KPT-2000B4505L)					
Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
Wärmeleistung				Art des Wärmeleistungs- /Raumtemperaturreglers (bitte eine Möglichkeit auswählen)	
Nennwärmeleistung	P_{nom}	2,000	kW	Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	[nein]
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P_{min}	1,100	kW	Zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	[nein]
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{max.c}$	2,000	kW	Raumtemperaturregler mit mechanischem Thermostat	[nein]
Leistungsaufnahme				Mit elektronischem Raumtemperaturregler	[nein]
Im Aus-Zustand	P_o	0,00	W	Elektronischer Raumtemperaturregler mit Tageszeitregelung	[nein]
Im Bereitschaftszustand	P_{sm}	0,31	W	Elektronischer Raumtemperaturregler mit Wochentagsregelung	[ja]
Im Leerlaufzustand	P_{idle}	0,34	W	Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)	
Im vernetzten Bereitschaftsbetrieb	P_{nsm}	N/A	W	Raumtemperaturregler mit Präsenzerkennung	[nein]
				Raumtemperaturregler mit Erkennung offener Fenster	[ja]
Bereitschaftszustand mit Informations- oder Statusanzeige			[ja]	Fernbedienungsoption	[nein]
Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad im aktiven Betrieb	$\eta_{s,on}$	92,0	%	Adaptive Regelung des Heizbeginns	[nein]
				Betriebszeitbegrenzung	[ja]
				Schwarzkugelsensor	[nein]
				Selbstlernfunktion	[nein]
				Regelungsgenauigkeit	[nein]
Kontaktangaben	Importeur/Hersteller/REP: MH Handel GmbH Wendenstraße 309 D-20537 Hamburg Germany IN CHINA HERGESTELLT				

Importanti precauzioni di sicurezza

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
- I bambini di età inferiore a 3 anni devono essere tenuti lontani a meno che non siano costantemente sorvegliati.
- I bambini di età compresa tra i 3 anni e gli 8 anni possono accendere/spegnere l'apparecchio solo a condizione che sia stato collocato o installato nella posizione di funzionamento normale prevista e che abbiano ricevuto la supervisione o le istruzioni per l'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendano i pericoli connessi. I bambini di età compresa tra i 3 anni e gli 8 anni non devono collegare, regolare e pulire l'apparecchio o eseguire la manutenzione da parte dell'utente.
- **ATTENZIONE** - Alcune parti di questo prodotto possono diventare molto calde e causare ustioni. Occorre prestare particolare attenzione in presenza di bambini e persone vulnerabili.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di assistenza o da persone analogamente qualificate, al fine di evitare un pericolo.
- **ATTENZIONE:** Per evitare un pericolo dovuto al ripristino involontario della protezione termica, questo apparecchio non deve essere alimentato tramite un dispositivo di commutazione esterno, come ad esempio un timer, o collegato a un circuito che viene regolarmente acceso e spento dall'azienda.

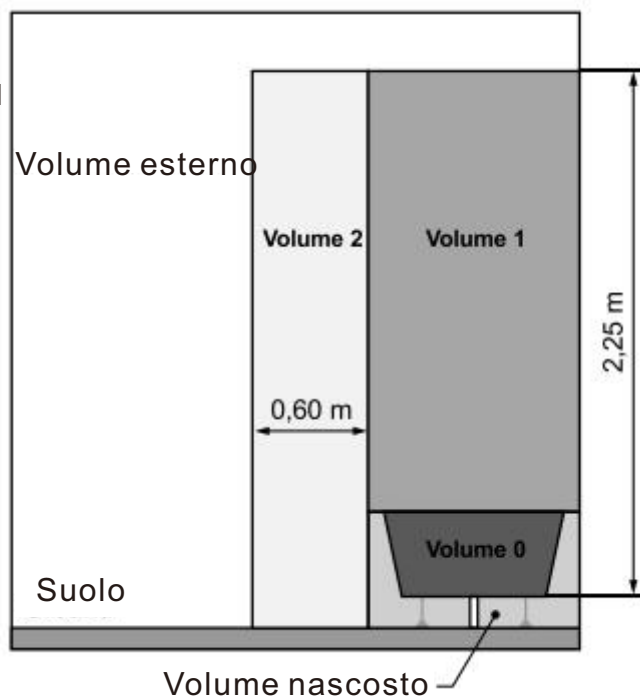


- **ATTENZIONE:** Per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore.
- Il riscaldatore non deve essere collocato immediatamente sotto una presa di corrente.
- Non utilizzare il riscaldatore se è caduto;
- Non utilizzare il riscaldatore se presenta segni visibili di danneggiamento;
- Utilizzare il riscaldatore su una superficie orizzontale e stabile.
- **AVVERTENZA:** non utilizzare questo riscaldatore in stanze piccole se occupate da persone non in grado di lasciare la stanza da sole, a meno che non sia prevista una supervisione costante.
- **AVVERTENZA:** per ridurre il rischio di incendio, tenere tessuti, tende o qualsiasi altro materiale infiammabile a una distanza minima di 1 m dall'uscita dell'aria.
- Installare il riscaldatore ad almeno 1,8 m dal pavimento.
- I mezzi di disconnessione aventi una separazione dei contatti in tutti i poli devono essere incorporati nel cablaggio fisso secondo le regole di cablaggio.
- I riscaldatori fissi devono essere installati in modo che i tasti e gli altri comandi non possano essere raggiunti da una persona che si trova nella vasca da bagno o nella doccia.

Attenzione: questo prodotto può essere installato in bagno ma solo all'esterno secondo la normativa nazionale relativa al cablaggio (per la Francia NF C 15-100)

Nota: la figura mostrata sotto è solo di riferimento.

Consigliamo di contattare un elettricista professionista per ricevere assistenza in merito.



⚠ AVVERTENZE

- **PERICOLO DI INGESTIONE:** Questo prodotto contiene una pila a bottone o una batteria a moneta.
- La **MORTE** o gravi lesioni possono verificarsi se ingerite.
- Una pila a bottone o una batteria a moneta inghiottita può causare **ustioni chimiche interne** in soli **2** ore.
- **TENERE** le batterie nuove e usate **FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI.**
- **Cercare immediatamente assistenza medica** se si sospetta che una batteria sia stata ingerita o inserita in qualsiasi parte del corpo.



Batteria

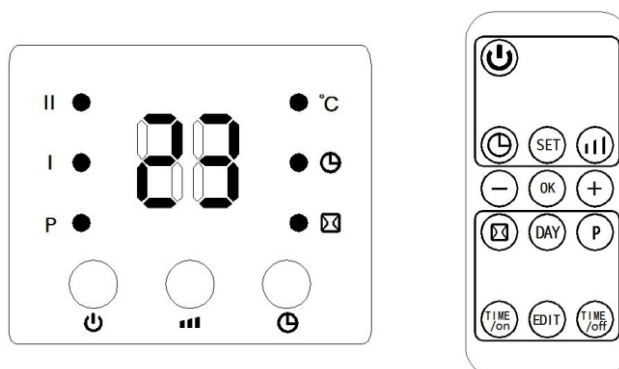
- 1) Tipo di batteria: CR2025
- 2) Voltaggio nominale: 3V

Istruzioni e manuali

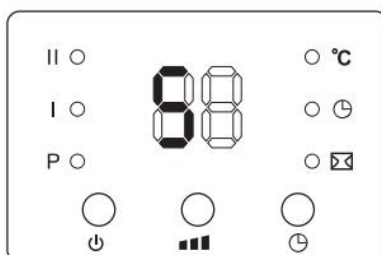
- a) Rimuovere e riciclare immediatamente o smaltire le batterie usate secondo le normative locali e tenerle lontane dai bambini. **NON** gettare le batterie nei rifiuti domestici né incenerirle.
- b) Anche le batterie usate possono causare gravi lesioni o la morte.
- c) Chiamare un centro antiveleni locale per informazioni sul trattamento.
- d) Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- e) Non forzare lo scaricamento, la ricarica, lo smontaggio, il riscaldamento oltre (la temperatura specificata dal produttore) o l'incenerimento. Farlo potrebbe causare lesioni dovute a sfoghi, perdite o esplosioni, risultando in ustioni chimiche.
- f) Assicurarsi che le batterie siano installate correttamente secondo la polarità (+ e -).

- g) Non mescolare batterie vecchie e nuove, marche diverse o tipi di batterie, come alcaline, zinco-carbone o ricaricabili.
- h) Rimuovere e riciclare immediatamente o smaltire le batterie da apparecchiature non utilizzate per un periodo di tempo prolungato secondo le normative locali.
- I) Assicurarsi sempre che il compartimento delle batterie sia completamente chiuso. Se il compartimento delle batterie non si chiude in modo sicuro, smettere di usare il prodotto, rimuovere le batterie e tenerle lontane dai bambini.

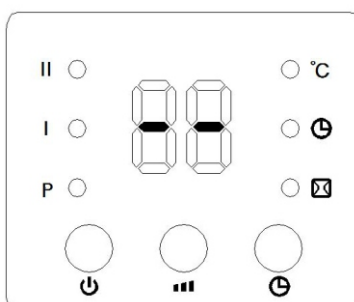
Uso delle funzioni (dell'apparecchio e del telecomando)



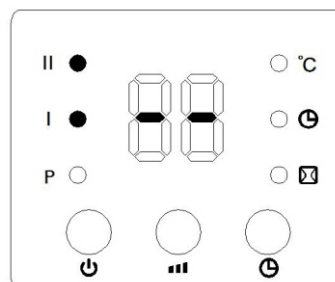
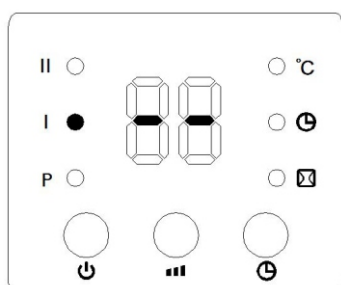
1. Collegare alla rete elettrica e accendere premendo l'interruttore rosso 0/I, entrare in modalità standby e verrà visualizzato a schermo " 8 ":



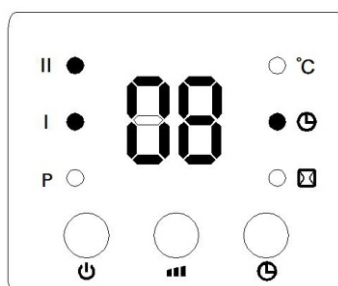
2. Premere il pulsante " Ⓢ ", entrare in modalità ventola e verrà visualizzato a schermo " _ _ ":



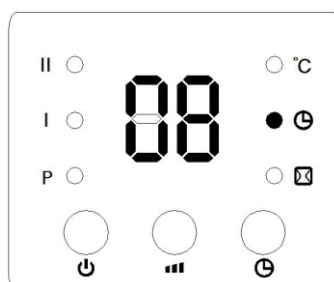
3. Premere il pulsante "☰" una volta, il prodotto verrà avviato al livello di riscaldamento basso (1000 W) e verrà visualizzato a schermo "-- / I". Premerlo nuovamente per passare al a livello di riscaldamento alto (2000 W) e verrà visualizzato a schermo "-- / I / II".



4. Premere il pulsante "🕒" per impostare il timer (da 1-12 ore). Premere il pulsante una volta per incrementare di un'ora il timer. Dopo averlo impostato, lo schermo visualizzerà il valore dell'impostazione corrente per 5 secondi, quindi tornerà alla schermata precedente, nel frattempo si accenderà la spia "🕒". La figura riportata sotto è un esempio di impostazione di 8h:



5. Impostazione "ON": In modalità standby, premere il pulsante del timer 🕒 è possibile impostare l'orario di accensione tra 1-12 ore. Terminata l'impostazione, lo schermo mostra l'orario di accensione impostato e la spia "🕒" si accenderà. Il valore a schermo diminuirà automaticamente di 1 ora per ogni ora trascorsa. Raggiunto l'orario di accensione impostato, il prodotto si accenderà automaticamente. La temperatura predefinita è 23°C durante l'accensione con timer. Le figure riportate di seguito sono un esempio per impostare l'orario di accensione dopo 8 ore:



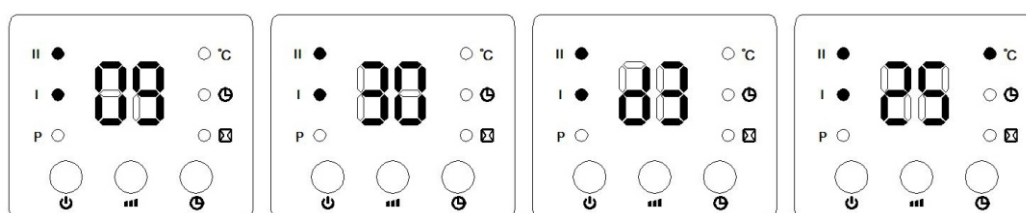
Nota: se non vengono impostati né la temperatura né il programma settimanale, il prodotto si spegnerà automaticamente dopo 12 ore di funzionamento continuo ed entrerà in modalità standby.

Uso delle funzioni (SOLO dal telecomando)

1. Impostare ORA/GIORNO corrente (possono essere impostate sia in modalità standby che in stato di funzionamento):

Premere il pulsante "SET" una volta, lo schermo mostrerà "12" come valore predefinito, premere "+" / "-" per regolare l'ora corrente; premere nuovamente "SET", lo schermo mostrerà "30" minuti, premere "+" / "-" per regolare il minuto corrente, quindi premere "SET" una terza volta, lo schermo mostrerà il giorno "d1", premere "+" / "-" per regolare il giorno corrente (lunedì-domenica : d1-d7). Quindi premere "OK" per confermare l'impostazione, lo schermo mostrerà le impostazioni impostate in precedenza.

Ad esempio: impostazione per mercoledì, 9:30 sotto 25 con riscaldamento livello II, si prega di fare riferimento alle seguenti figure:



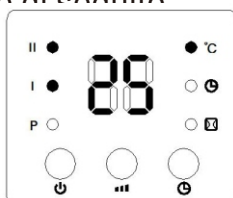
Nota:

- L'impostazione di cui sopra continua a essere memorizzata dopo lo spegnimento. Pertanto è possibile premere "SET" per controllare rispettivamente l'ora e il giorno correnti;
- Il timer ha un intervallo di 24 ore.
- 00~59 minuti.

2. Impostazione della temperatura

Nello stato di funzionamento, premere "+" / "-", verrà mostrato a schermo "23" come valore predefinito. Premere "+" / "-" per impostare la temperatura desiderata (intervallo di temperatura 10-49°C), premere "OK" per confermare il valore impostato.

Esempio: la temperatura ambiente attuale è 15°C, quando la temperatura raggiunge 25°C, lo schermo si presenta come di seguito:





Nota:

Quando si imposta la temperatura, si entrerà modalità di lavoro SMART:



- 1) Impostazione della temperatura - temperatura ambiente > 2°C, entrerà in funzione con il livello di alta potenza-2000 W;
- 2) 0 °C < Temperatura di impostazione - temperatura ambiente = < 2°C, entrerà in funzione con il livello di alta potenza -1000 W;

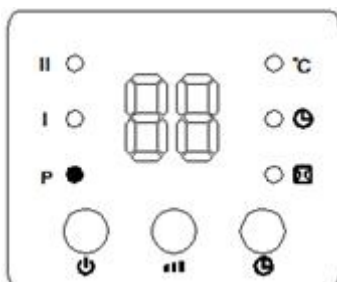
- 3) Impostazione della temperatura: temperatura ambiente = 0°C, la ventola di raffreddamento funzionerà per 30 secondi per emettere l'aria calda rimasta all'interno, quindi entrerà in modalità standby.
- 4) Dopo essere entrata in modalità standby, se la macchina si raffredda:
Impostare la temperatura – temperatura ambiente $\geq 2^\circ\text{C}$, il macchinario si riattiverà e riprenderà a riscaldarsi.


Se si desidera annullare l'impostazione della temperatura, premere il tasto "  " per scegliere il livello di riscaldamento tra I~II, il prodotto funzionerà senza impostare la temperatura. Nel frattempo il display "  " si spegnerà, e mostrerà "--". Dopo il riscaldamento continuo per 12 ore, la ventola di raffreddamento funzionerà per 30 secondi ed entrerà in modalità standby.

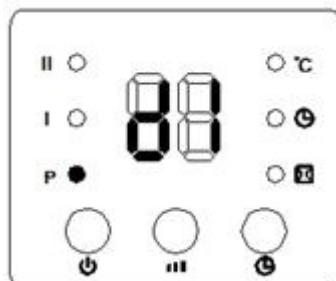
Impostare il programma settimanale (SOLO dal telecomando)

Dopo aver impostato complete ORA/GIORNO corrente, di seguito sono riportati i passaggi per impostare il programma settimanale:

- 1) Premere "  ", il prodotto entrerà in stato di funzionamento.
- 2) Premere "  ", il display visualizzerà "P" a schermo, il prodotto entrerà nelle impostazioni del programma settimanale:



- 3) Premere "  ", lo schermo mostra d1~d7, impostare su un giorno lavorativo (lunedì-domenica: d1~d7). Questo è l'esempio per lunedì:

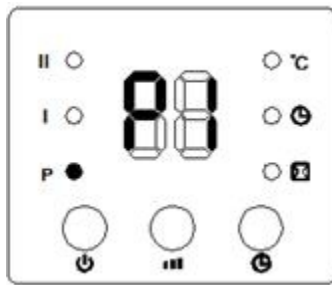


Nota:

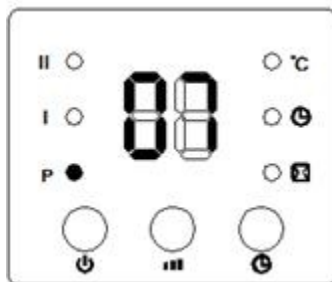
Sia per il giorno corrente che per il giorno lavorativo impostato:

Lunedì-domenica: d1~d7

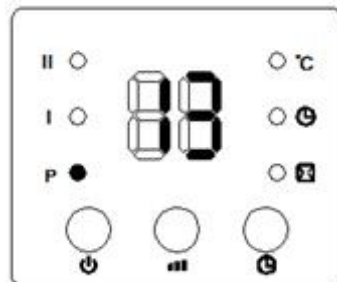
- 4) Premere "EDIT", lo schermo mostra P1~P6 (per ogni giorno, possono essere impostate un massimo di 6 fasce orarie). Questo è l'esempio per P1:



- 5) Premere "TIME/on", lo schermo mostra "00" come impostazione predefinita. Premere "TIME/on" continuamente per impostare l'orario di accensione. Come impostare l'orario di accensione 7:00 (come mostrato in figura);



- 6) Premere "TIME/off", lo schermo mostra il tempo di accensione del passaggio precedente come impostazione predefinita. Premere "TIME/off" continuamente per impostare l'orario di spegnimento. Come impostare l'orario di spegnimento alle 13:00:




- 7) Premere "+/-" per impostare la temperatura target (intervallo di temperatura tra 10-49 °C);
- 8) Ripetere i passaggi 2-7 sopra, è possibile impostare l'intero programma settimanale. Quindi premere "OK" per confermare;
- 9). Per cancellare il programma settimanale premere nuovamente il tasto "P", la spia "P" si spegnerà. Il programma settimanale è disattivato. Il prodotto tornerà allo stato di funzionamento della funzione precedente.

Nota:

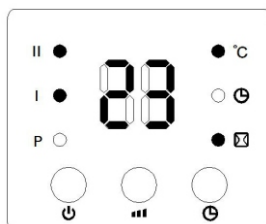
- Dopo che le impostazioni di cui sopra sono state completate e il programma P è in funzione, premere "DAY" / "EDIT" / "TIME/on" / "TIME/off" per controllare l'orario di impostazione di ogni giorno e il timer.
- Premere "+/-", impostare la temperatura di funzionamento in diversi periodi di tempo.

- I periodi di accensione va da 0~24 ore, non possono essere impostati i minuti;
- Il “TEMPO/SPEGNIMENTO” non può essere inferiore a “TEMPO/ACCENSIONE”;
- Quando “TEMPO/ACCENSIONE” è uguale a “TEMPO/SPEGNIMENTO”, il periodo timer entra in modalità standby;

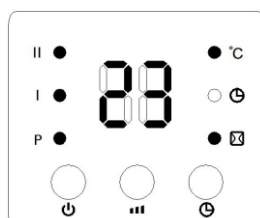
Impostare il rilevamento della finestra aperta (SOLO da telecomando):

- 1) Premendo “

Di seguito è riportato un esempio di impostazione di 23°C durante il rilevamento della finestra aperta.



- 4) Impostando contemporaneamente sia la rilevazione della finestra aperta che il programma settimanale, durante il periodo di SPEGNIMENTO del programma settimanale, il prodotto non funzionerà. Durante lo stato di funzionamento del programma settimanale, la temperatura è soggetta alla quella impostata per il rilevamento finestra aperta. Di seguito è riportato un esempio:



Nota:

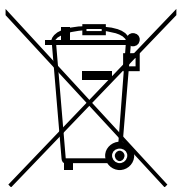
- Prima di impostare il programma settimanale: impostare il giorno e la fascia oraria, altrimenti lo stato di default settimanale è “00”, e il prodotto non funziona.

CURA E MANUTENZIONE

1. Se non si utilizza il riscaldatore a lungo, pulire la superficie e riporlo nella confezione. Appoggiare l'imballaggio in un luogo ventilato e asciutto. Evitare umidità e pressione.
2. Attendere che il prodotto si raffreddi e scollegare dalla rete di corrente, quindi pulire. Pulire passando un panno umido o un detergente. Non lavare mai direttamente con acqua, non far penetrare dell'acqua nel dispositivo. Non pulire mai con acidi, diluenti chimici, benzina, benzene, etc.

Prima di riutilizzare il prodotto, controllalo e assicurarsi che la ventilazione di uscita non sia ostruita.

Ambiente



Significato del bidone della spazzatura con ruote sbarrato:

Non smaltire gli apparecchi elettrici come fossero rifiuti urbani indifferenziati, utilizzare le strutture di raccolta differenziata preposte.

Contattare la municipalità locale per ottenere informazioni sui sistemi di raccolta disponibili.

Se gli apparecchi elettrici vengono smaltiti in discarica, sostanze pericolose possono fuoriuscire nelle acque sotterranee ed entrare nella catena alimentare, danneggiando la salute e il benessere di tutti.

Quando si sostituiscono i vecchi apparecchi con quelli nuovi, il rivenditore è legalmente obbligato a riprendere gratuitamente il vecchio apparecchio per lo smaltimento.

Requisiti d'informazione per gli apparecchi di riscaldamento locali elettrici

Identificatore(i) del modello: 820-254_820-254V90 (KPT-2000B4505L)					
Oggetto	Simbolo	Valore	Unità	Oggetto	Unità
Potenza termica				Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (selezionare uno)	
Potenza termica nominale	P_{nom}	2,000	kW	Emissione di calore monostadio e controllo della temperatura ambiente	[no]
Potenza termica minima (indicativa)	P_{min}	1,100	kW	Due o più fasi manuali, senza controllo della temperatura ambiente	[no]
Potenza termica massima continua	$P_{max.c}$	2,000	kW	Con controllo della temperatura ambiente del termostato meccanico	[no]
Consumo di energia				Con controllo elettronico della temperatura ambiente	
In modalità off	P_o	0,00	W	Controllo elettronico della temperatura ambiente e contaminuti giornaliero	[no]
In modalità standby	P_{sm}	0,31	W	Controllo elettronico della temperatura ambiente e contaminuti settimanale	[si]
In modalità inattiva	P_{idle}	0,34	W	Altre opzioni di controllo (più selezioni possibile)	
In standby di rete	P_{nsm}	N/A	W	Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento di presenza	[no]
				Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento della finestra aperta	[si]
Modalità standby con visualizzazione delle informazioni o dello stato			[si]	Opzione di controllo della distanza	[no]
Efficienza energetica stagionale per il riscaldamento degli ambienti in modalità attiva	$\eta_{s,on}$	92,0	%	Comando di avviamento adattativo	[no]
				Limitazione tempo di lavoro	[si]
				Sensore a bulbo nero	[no]
				Funzionalità di autoapprendimento	[no]
				Precisione di controllo	[no]
Dettagli del contatto:	IMPORTATO DA/Produttore/REP: AOSOM Italy srl Centro Direzionale Milanofiori Strada 1 Palazzo F1 20057 Assago (MI) P.1.: 08567220960 FATTO IN CINA				

Măsuri de protecție importante

- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea aparatului în condiții de siguranță și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.
- Copiii cu vârsta sub 3 ani trebuie ținuți la distanță, cu excepția cazului în care sunt supravegheați în permanență.
- Copiii cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani pot porni/opri aparatul numai dacă acesta a fost amplasat sau instalat în poziția normală de funcționare prevăzută și dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea în condiții de siguranță a aparatului și înțeleg pericolele implicate. Copiii cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani nu trebuie să conecteze la priză, să regleze și să curețe aparatul sau să efectueze întreținerea de către utilizator.
- **ATENȚIE** - Anumite părți ale acestui produs se pot încălzi foarte tare și pot provoca arsuri. Trebuie acordată o atenție specială în prezența copiilor și a persoanelor vulnerabile.
- Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul său de service sau de persoane cu calificare similară, pentru a evita pericolele.
- **ATENȚIE:** Pentru a evita pericolul cauzat de resetarea accidentală a întrerupătorului termic, acest aparat nu trebuie alimentat printr-un dispozitiv de comutare extern, cum ar fi un temporizator, sau conectat la un circuit care este pornit și oprit în mod regulat de către utilitate.



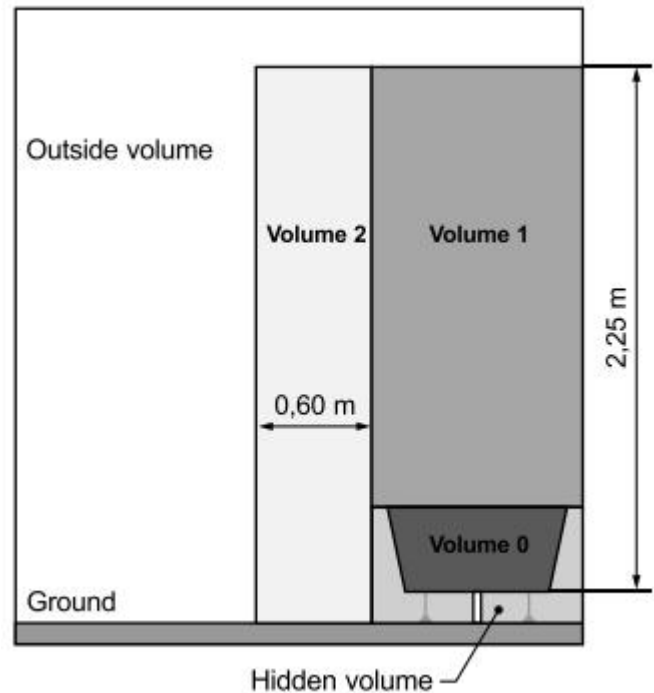
- **AVERTISMENT:** Pentru a evita supraîncălzirea, nu acoperiți încălzitorul.
- Încălzitorul nu trebuie amplasat imediat sub o priză.
- Nu utilizați acest încălzitor în imediata apropiere a unei căzi, a unui duș sau a unei piscine.
- Nu utilizați acest încălzitor dacă a căzut;
- Nu utilizați dacă există semne vizibile de deteriorare a încălzitorului;
- Utilizați acest încălzitor pe o suprafață orizontală și stabilă sau fixați-l pe perete, după caz.
- **AVERTISMENT:** Nu utilizați acest încălzitor în camere mici atunci când acestea sunt ocupate de persoane care nu sunt capabile să părăsească camera singure, cu excepția cazului în care se asigură supravegherea constantă.
- **AVERTISMENT:** Pentru a reduce riscul de incendiu, păstrați textilele, perdelele sau orice alt material inflamabil la o distanță minimă de 1 m de orificiul de evacuare a aerului.
- Încălzitorul trebuie să fie instalat la cel puțin 1,8 m deasupra podelei.

- Mijloacele de deconectare care au o separare a contactelor în toți polii trebuie să fie încorporate în cablajul fix în conformitate cu normele de cablare.
- Încălzitoarele fixe trebuie instalate astfel încât comutatoarele și alte dispozitive de control să nu poată fi atinse de o persoană aflată în cadă sau la duș.

Avertisment: acest produs poate fi instalat în băi, dar numai în afara volumelor în conformitate cu normele naționale de cablare (pentru Franța NF C 15-100)

Notă: Desenul de mai sus este doar pentru referință.

Vă sugerăm să contactați un electrician profesionist pentru asistență.



AVERTISMENT

- **PERICOL DE INGESTIE:** Acest produs conține o baterie tip pastilă sau monedă.
- Ingestia poate provoca MOARTEA sau leziuni grave.
- O baterie tip pastilă sau monedă înghițită poate provoca arsuri chimice interne în doar **2** ore.
- **PĂSTRAȚI** bateriile noi și uzate **ÎN AFARA RAZEI DE ACȚIUNE A COPIILOR.**
- Solicitați imediat asistență medicală dacă bănuiți că o baterie a fost înghițită sau introdusă în orice parte a corpului.



Baterie

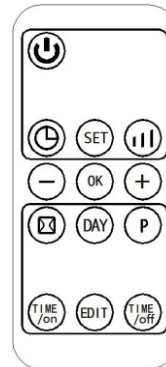
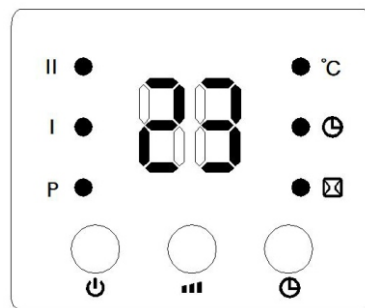
- 1) Tip baterie: CR2025
- 2) Tensiune nominală: 3 V

Instrucțiuni și manuale

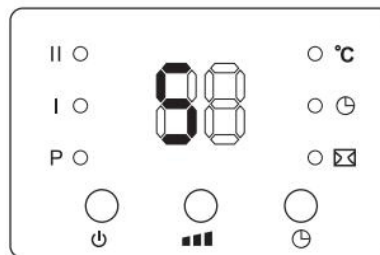
- a) Scoateți și reciclați sau aruncați imediat bateriile uzate în conformitate cu reglementările locale și țineți-le la îndemâna copiilor. NU aruncați bateriile la gunoiul menajer și nu le incinerați.
- b) Chiar și bateriile uzate pot provoca leziuni grave sau decesul.
- c) Apelați un centru local de control al otrăvirilor pentru informații privind tratamentul.

- d) Bateriile nereîncărcabile nu trebuie reîncărcate.
- e) Nu forțați descărcarea, reîncărcarea, dezasamblarea, încălzirea peste temperatura specificată de producător sau incinerarea. Acest lucru poate duce la vătămări din cauza ventilării, scurgerilor sau exploziilor, care pot provoca arsuri chimice.
- f) Asigurați-vă că bateriile sunt instalate corect, în conformitate cu polaritatea (+ și -).
- g) Nu amestecați baterii vechi și noi, mărci sau tipuri diferite de baterii, cum ar fi baterii alcaline, carbon-zinc sau reîncărcabile.
- h) Scoateți și reciclați sau aruncați imediat bateriile din echipamentele care nu sunt utilizate pentru o perioadă lungă de timp, în conformitate cu reglementările locale.
- I) Asigurați întotdeauna compartimentul bateriilor. Dacă compartimentul bateriilor nu se închide corect, nu mai utilizați produsul, scoateți bateriile și țineți-le departe de copii.

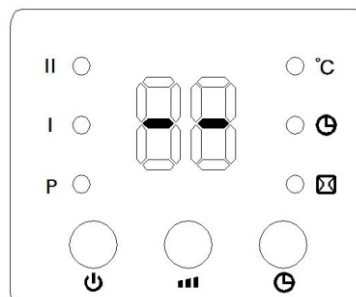
Funcționarea funcției (atât mașină, cât și telecomandă)




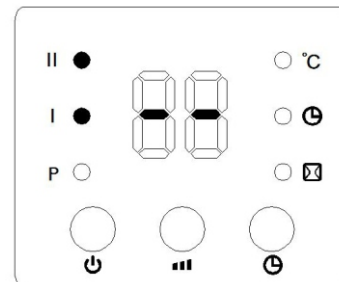
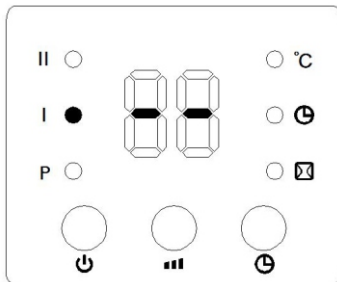
1. Conectați și porniți prin apăsarea comutatorului roșu 0/I, intrați în modul de așteptare și afișajul arată „ 8 ”:





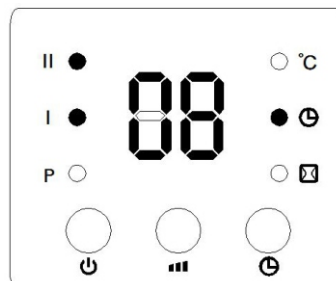
2. Apăsați butonul „⏻”, intrați în modul ventilator, iar afișajul arată „- -”





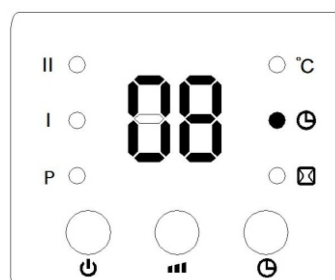
3. Apăsați butonul „” o dată, produsul funcționează cu încălzire scăzută (1000W) și afișajul arată „-- / I”. Apăsați din nou, trece la încălzire ridicată (2000W) și afișajul arată „-- / I / II”.



4. Apăsați butonul „” pentru a seta temporizatorul (1-12 ore). Apăsând butonul o dată, se mărește cu o oră temporizatorul. După setarea timpului, afișajul va afișa timpul de setare curent timp de 5 secunde, apoi va reveni la afișajul anterior, între timp lumina „” se va aprinde. Fotografia de mai jos este un exemplu de setare 8h:



5. Programare „ON”: În modul de așteptare, apăsați butonul de temporizare , puteți seta ora de activare a programării între 1-12 ore. După finalizarea setării, afișajul indică ora de activare a programării și, de asemenea, lumina „” este aprinsă. Afișajul scade automat cu 1 oră pentru fiecare oră trecută. Când a sosit ora de pornire a programării, produsul va porni automat. Temperatura de setare implicită este de 23°C în timpul pornirii programării. Fotografiele de mai jos sunt un exemplu de setare a timpului de pornire a programării la 8 ore:

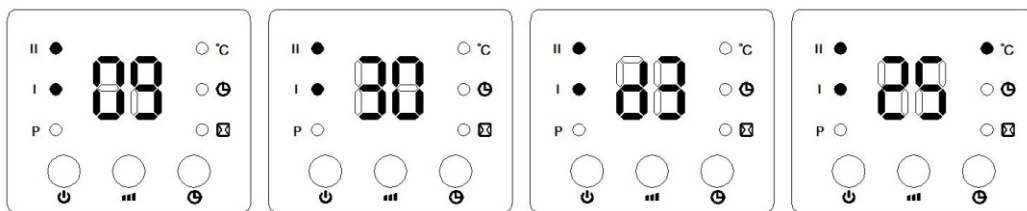


Notă: Dacă nu se setează temperatura și programul săptămânal, produsul se va opri automat după 12 ore de funcționare continuă și va intra în standby.

Funcționarea funcției (DOAR prin telecomandă)

1. Setați ORA/ZIUA curentă (se poate seta atât în modul de așteptare, cât și în starea de lucru): Apăsați butonul „**SET**” o dată, afișajul arată „12” ca valoare implicită, apăsați „**+** / **-**” pentru a seta ora curentă; apăsați din nou „**SET**”, afișajul arată minutele „30”, apăsați „**+** / **-**” pentru a seta minutele curente, apoi apăsați „**SET**” a treia oară, afișajul arată ziua „**d1**”, apăsați „**+** / **-**” pentru a seta ziua curentă (luni-duminică: d1-d7). Apoi apăsați „**OK**” pentru a confirma setarea, afișajul va afișa setările anterioare.

De exemplu: Setarea pentru miercuri, 9:30 AM sub 25°C sub II încălzire, vă rugăm să consultați următoarele fotografii:



Notă: - Setarea de mai sus a continuat să fie memorată după oprirea alimentării . apoi apăsați „**SET**” pentru a verifica pe rând ora și ziua curentă;

-Timerul este în 24 de ore.

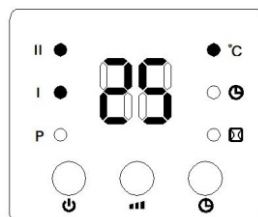
-00~59 minute.

2. Setați temperatura

În timpul stării de lucru, apăsați „**+** / **-**”, afișajul arată „23” ca valoare implicită.

Apăsați „**+** / **-**” pentru a seta temperatura dorită (intervalul de temperatură 10-49 °C), apăsați „**OK**” pentru a confirma setarea.



De exemplu: Temperatura ambientală curentă este de 15°C, atunci când setați temperatura la 25°C, afișajul arată după cum urmează:



Notă:



La setarea temperaturii, se va utiliza modul de lucru SMART:

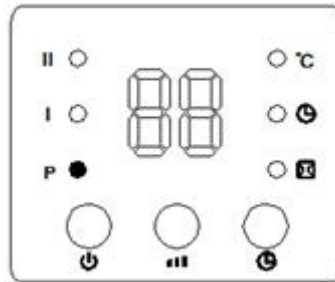
- 1) Temperatura de setare - temperatura ambientală > 2°C, Lucrul cu putere mare-2000W;
- 2) 0°C < Temperatura de setare - temperatura ambientală ≤ 2°C, Lucrul cu putere redusă-1000W;
- 3) Temperatura de setare - temperatura ambientală = 0°C, ventilatorul rece va funcționa timp de 30 de secunde pentru a elimina încălzirea rămasă în interior, apoi va intra în modul de așteptare.
- 4) După intrarea în modul de așteptare, dacă aparatul se răcește:
Setarea temperaturii - temperatura mediului ≥ 2°C, aparatul se va trezi și va relua încălzirea.


Dacă doriți să anulați setarea temperaturii, apăsați tasta „” pentru a alege încălzirea I sau II, produsul va funcționa fără setarea temperaturii. În timp ce afișajul „ °C” se va stinge și va afișa „--”. După încălzirea continuă timp de 12 ore, ventilatorul de răcire va funcționa timp de 30 de secunde și va intra în modul standby.

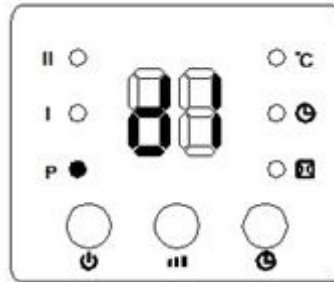
Setați programul săptămânal (DOAR prin telecomandă)

După setarea completă a OREI/ZILEI curente, mai jos sunt pașii pentru setarea programului săptămânal:

- 1) Apăsați „”, produsul intră în stare de funcționare.
- 2) Apăsați „”, afișajul arată „P”, intră în setarea programului săptămânal:




- 3) Apăsați „”, afișajul arată d1~d7, setați ziua de lucru (luni-duminică: d1~d7).
Cum ar fi setat luni:

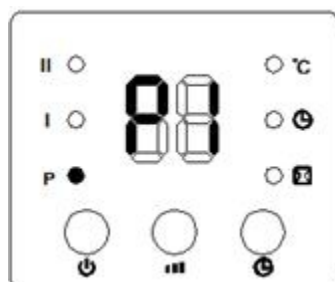




Notă:

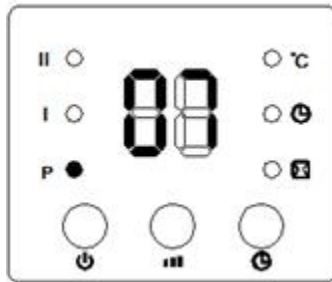
Atât pentru ziua curentă, cât și pentru ziua de lucru stabilită:



Luni-Duminică: d1~d7

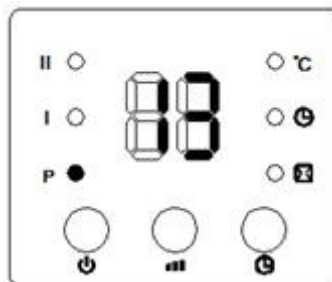
- 4) Apăsați „”, afișajul arată P1~P6 (pentru fiecare zi, pot fi setate maxim 6 perioade de timp). cum ar fi setarea P1:





5) Apăsați „”, afișajul arată 00”ca valoare implicită. Apăsați „” continuu pentru a seta ora de pornire. Cum ar fi setarea orei de pornire 7:00am (Ca figura);




6) Apăsați „”, afișajul arată în mod implicit timpul de pornire al pasului anterior. Apăsați „” continuu pentru a seta ora de stingere. Cum ar fi setați ora de oprire la 13:00 pm:








7) Apăsați „/” pentru a seta temperatura țintă (Intervalul de temperatură 10-49 °C);








8) Repetați pașii 2-7 de mai sus, puteți seta întregul program săptămânal. Apoi apăsați „” pentru a confirma;

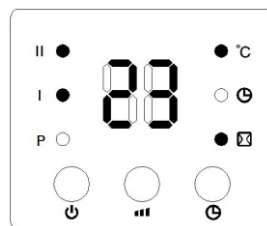
9) Pentru a anula funcția săptămânală, apăsați din nou „”, lumina „P” se stinge. Programul săptămânal este oprit. Produsul va reveni la starea de lucru a funcției anterioare.

Notă:

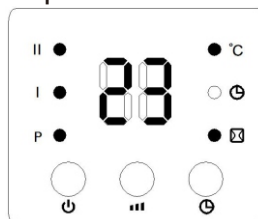
- După ce setările de mai sus sunt finalizate și programul P funcționează, apăsați „/ / / ” pentru a verifica ora de setare a fiecărei zile și perioade de timp.
- Apăsați „/”, setați temperatura de lucru în funcție de diferite perioade de timp.
- Perioadele de timp de pornire 0~24 ore, nu pot fi setate la minute;
- „TIME/OFF” nu poate fi mai mic decât „TIME/ON”;
- Atunci când „TIME/ON” este același cu „TIME/OFF”, perioada de timp intră în modul standby;

Set open-window detection(ONLY by remote control)

- 1) Apăsați „” produsul intră în stare de funcționare. Încălzirea pentru un moment până la stabilizare.
- 2) Apăsați „” de la telecomandă, lumina „ /°C ” se va aprinde; Afișajul temperaturii „23” implicit. Apăsați „ / ” pentru a seta temperatura țintă. În timpul modului de detectare a ferestrei deschise, odată ce temperatura ambientală scade cu 5-10 °C în decurs de 10 minute, atunci produsul va înceta să funcționeze în decurs de 30 de minute și va intra în modul stand by. Apoi apăsați din nou „” pentru a opri detectarea ferestrei deschise, lumina „ ” se va stinge și produsul va reveni la modul de lucru anterior.
- 3) Mai jos este un exemplu pentru a seta 23 °C în timpul detectării ferestrei deschise.



- 4) Atunci când porniți în același timp atât pentru detectarea ferestrei deschise, cât și pentru programul săptămânal, în timpul perioadei OFF a programului săptămânal, produsul nu funcționează. În timpul stării de funcționare a programului săptămânal, temperatura este supusă temperaturii de setare a detectării ferestrei deschise. Mai jos este un exemplu:



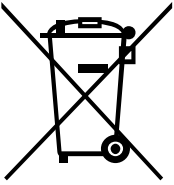
Notă:

- Înainte de a porni programul săptămânal: trebuie să setați ziua și perioada de timp, altfel starea implicită săptămânală este „00”, care nu funcționează.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

1. Dacă nu utilizați încălzitorul pentru o perioadă lungă de timp, vă rugăm să ștergeți suprafața și să îl puneți în cutie. Așezați cutia pe loc ventilat și uscat. Umiditatea și presa de forță au fost interzise.
2. Așteptați ca aparatul să fie rece și scoateți ștecherul, apoi curățați-l. Ștergeți-l cu o lavetă umedă sau cu un produs de curățare. Nu spălați niciodată direct cu apă, nu scăpați apa în aparat. Nu îl curățați niciodată cu acizi, diluant chimic, benzină, benzen etc.
Înainte de a o utiliza din nou, vă rugăm să o verificați și să vă asigurați că ventilația de ieșire nu are nici un sundries.

Mediul înconjurător



Semnificația coșului de gunoi cu roți:

Nu aruncați aparatele electrice ca deșeuri municipale nesortate, folosiți sisteme de colectare separate.

Contactați administrația locală pentru informații privind sistemele de colectare disponibile.

În cazul în care aparatele electrice sunt eliminate în depozite sau gropi de gunoi, substanțele periculoase se pot scurge în apele subterane și pot ajunge în lanțul alimentar, dăunând sănătății și bunăstării dumneavoastră.

Atunci când înlocuiți aparatele vechi cu unele noi, comerciantul cu amănuntul este obligat prin lege să preia cel puțin gratuit aparatul vechi în vederea eliminării.

Cerințe de informare pentru încălzitoare electrice locale

Identificator(i) model: 820-254_820-254V90 (KPT-2000B4505L)					
Element	Simbol	Valoare	Unitate	Element	Unitate
Putere termică			Tipul de putere termică/controlul temperaturii camerei (selectați una)		
Putere termică nominală	P_{nom}	2,000	kW	Putere termică într-o singură treaptă și fără control al temperaturii camerei	[nu]
Putere termică minimă (indicativă)	P_{min}	1,100	kW	Două sau mai multe trepte manuale, fără control al temperaturii camerei	[nu]
Putere termică maximă continuă	$P_{max.c}$	2,000	kW	Cu control mecanic al temperaturii camerei cu termostat	[nu]
Consum de energie			Cu control electronic al temperaturii camerei		
În modul oprit	P_o	0.00	W	Control electronic al temperaturii camerei plus temporizator zilnic	[nu]
În modul standby	P_{sm}	0,31	W	Control electronic al temperaturii camerei plus temporizator săptămânal	[da]
În modul inactiv	P_{idle}	0,34	W	Alte opțiuni de control (sunt posibile mai multe selecții)	
În modul standby rețea	P_{nsm}	N/A	W	Control al temperaturii camerei, cu detectarea prezenței	[nu]
				Control al temperaturii camerei, cu detectarea ferestrelor deschise	[da]
Modul standby cu afișarea informațiilor sau a stării			[da]	Opțiuni de control la distanță	[nu]
Eficiența energetică sezonieră a încălzirii spațiului în modul activ	$\eta_{s,on}$	92,0	%	Control adaptiv al pornirii	[nu]
				Limitare a timpului de funcționare	[da]
				Senzor cu bec negru	[nu]
				Funcționalitate de autoînvățare	[nu]
				Precizie de control	[nu]
Detalii de contact:	IMPORTATO DA/Produttore/REP: AOSOM Italy srl Centro Direzionale Milanofiori Strada 1 Palazzo F1 20057 Assago (MI) P.1.: 08567220960 FATTO IN CINA				

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK Ltd
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
NN4 9FH
MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente. Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:

Spanish Aosom, S.L.
C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain.
B66295775
atencioncliente@aosom.es
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:

MH France
2,rue Maurice Hartmann
92130Issy-les-Moulineaux
France
Fabriqué en Chine

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente. Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:

MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti. I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.1.: 08567220960
FATTO IN CINA



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Aosom